

## **Lêwi** **Sech Piq Da Môise Achih** **Bàu Patô Adroi**

*Hiniq wa Bàu Xèm Da Sech:*

Hiniq sech cô Lêwi taiq phàn yi bàc khoi i achih biac mangai ma broq biac ta Hnem Traiq Cùh Waiq – aih mangai Lêwi. Sech Loh Enh Aicàp khoi achih bàu tangia 'nah ta broq loh Hnem Traiq Cùh Waiq. Sech Lêwi achih bàu ranenh wa biac phai broq òoìq cùh waiq ta Hnem Traiq Cùh Waiq. Hadai i bàu patô broq lè baxròih, ranenh manoh broq lem, hì hadròih, hanam Sabat, wa Hanam yàng Padam Jàt.

*Mangai Achih wa Hanam Achih:*

Lêwi 1:1 doi bàu achih ta sech Lêwi khoi jah Boc Plình 'noh am ca Môise. Khoi achih ta sech Lêwi yi hnao 50 yàng Boc Plình khoi capoch tùang ca Môise. Hanam khoi achih aih ta'ne hanam 1446 wa 1406 A.C.

*Bàu Anoi:*

Bàu anoi hnài xèm ta sech Lêwi aih biac hadròih – can hadròih da Boc Plình wa con mangai. Bàu the broq hadròih aih òi ta 'nat 11:45 – “Èh pì phai wìa hadròih ma jah 'màng aih Au hadròih.” Dìq ca bàu the wa bàu hnài ta sech Lêwi aih òoìq jùp jàn Yothaiq cùh waiq wa rìh tìah ca mangai hadròih da Boc Plình. 'Nah bàu hnài patô dèch ngè tadreo, broq loh biac xa tàng hì, biac baxròih wa broq lè hì padài. Mangai

pajàu Lêwi khoi jah am ca wì haq bàu hnài dèch  
ngè tadreo wa broq tiaq bàu thê da Boc Plinh.

*Rìm 'Nat:*

1. Ranenh wa Bàu Thê òoìq broq Ngè Am:  
1:1—7:38
2. Pachi òoìq Arôn wa 'bài con haq broq pajàu  
da Boc Plinh: 8:1—10:20
3. Trong ranenh patô rìh hadròih: 11:1—15:33
4. Hì broq lè rôt hlài enh tòi q lòi: 16:1—34
5. Rìh can rìh hadròih: 17:1—22:33
6. Hì Sabat, 'Bàì Lè Hiniang wa jò Padrang wa  
jò Prò: 23:1—25:55
7. Broq trong 'màng leq òoìq jah nhàn xôq da  
Boc Plinh: 26:1—27:34

*Ngè Tadreo Bùh*

<sup>1</sup> Chuaq creó ca Môise enh Hnem Traiq Cùh  
Waiq, doi: <sup>2</sup> “Doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Jò i mangai leq  
ôi ta pì am ngè tadreo ca Chuaq, èh haq phai am  
ngè aban, 'bo loq trùu.

<sup>3</sup> “Tàng ngè tadreo da haq ngè tadreo bùh  
xam 'bo, èh phai am 'bo calô, ùh i ca teo xit leq,  
am atóc jang ngìa Hnem Traiq Cùh Waiq enh  
ngìa ca Chuaq, òoìq Haq jah lem manoh nhàn  
yóc. <sup>4</sup> Jò haq tadreo xam ngè aban, haq phai òoìq  
tì agàu ngè aban aih, èh ngè tadreo aih jah rôt  
dèch hlài enh tòi q lòi ca haq. <sup>5</sup> Mangai aih pác  
'bo bu chuai aih enh ngìa ca Chuaq, khoi èh 'bài  
pajàu, aih con calô Arôn, phai yóc mahem da'rat  
đudan kenh ca'bống tadreo jang nòi 'mang Hnem  
Traiq Cùh Waiq. <sup>6</sup> Khoi ca aih luch akia, xah jam  
loh tang ha'nech. <sup>7</sup> 'Bàì con calô Arôn ma broq  
pajàu patep ùnh enh 'nhèq ca'bống tadreo, èh

ta'mroq long ùnh enh 'nhèq. <sup>8</sup> Khoi èh 'bài pajàu, aih con calô Arôn, phai ta'mroq ha'nech jam, gàu haq wa ramaq, büh ta ùnh enh 'nhèq ca'bông tadreo. <sup>9</sup> Hi khoi, pajàu phai 'nheo cliac wa jènh, 'ràng dìq dõng aih büh pajùm ta ca'bông tadreo. Aih ngè tadreo büh i hòi xua thùm atõc am ca Chuaq.

<sup>10</sup> “ ‘Tàng ngè tadreo büh da haq ngè aban trùu loq bubi, èh ep am ngè ma calô ùh i ca teo xit leq. <sup>11</sup> Haq phai pác ngè aih nòi pah 'ngeo ca mat mahì loh ca ca'bông tadreo, enh ngìa ca Chuaq. Hi khoi 'bài pajàu aih con calô Arôn, yõc mahem da'rat dudan ca 'bông tadreo. <sup>12</sup> Hi khoi haq phai xah jam tang ha'nech, xam gàu wa ramaq haq ta ca'bông tadreo ùnh 'nang cheo. <sup>13</sup> Hi khoi, pajàu phai 'nheo cliac wa jènh, 'ràng dìq dõng aih büh pajùm ta ca'bông tadreo. Aih ngè tadreo büh i hòi xua thùm atõc am ca Chuaq.

<sup>14</sup> “ ‘Tàng ngè tadreo da haq aih chìm, èh ep am chìm trù gùng loq chìm trù hñem. <sup>15</sup> Pajàu phai 'ràng trùh jang nòi ca'bông tadreo, wech catech ranõng, èh büh ta ca'bông tadreo; hi khoi ùc mahem haq ta ca'bông tadreo. <sup>16</sup> Haq phai yõc 'noh padiu wa xác haq cađac pah mat mahì loh ca ca'bông tadreo ta nòi ùc blo tanùh. <sup>17</sup> Khoi èh haq phai rùp hich baiq toq panan haq mahaq ùh am catech wìa baiq toq. Aih ngè tadreo ùnh büh òiđiq am i hòi xua thùm ca Chuaq.

## 2

*Ngè Dèch Am 'Mau Mì*

1 “ ‘Jò i mangai leq dèch am 'mau mì ca Chuaq, nègè aih phai xam dác 'yêh, èh ùc dàu wa òòiq nhù huàng enh 'nhèq. 2 Hi khoi, haq phai 'ràng trùh ca 'bài pajàu, aih con calô Arôn, mòiq cadop dác 'yêh, dàu wa nhù huàng. Èh pajàu 'ràng bùy jang ca'bông tadreo, aih nègè tadreo bùy xam ùnh i hòì xua thùm broq biac hmàng yôt ca Chuaq. 3 Phàn ma òi i rah, aih da Arôn wa 'bài con calô haq, aih nègè dèch am òiq jaq hadròih ta 'bài nègè tadreo dèch am 'mau mì ca Chuaq xam ùnh.

4 “ ‘Tàng mangai leq 'ràng nègè dech am 'mau mì xam 'benh phiang ta tanùh, èh mangai aih phai yôc dác 'yêh broq 'benh ùh tah blo mahaq alôn ca dàu, loq 'benh ratang ùh tah blo mahaq xùt dàu. 5 Tàng ìh yôc nègè adrenh ta gôc òòiq broq nègè dèch am xam 'mau mì, èh phai broq xam dác 'yêh alôn ca dàu ùh tah blo; 6 goh tang ha'nech wa tah dàu enh 'nhèq. Cô nègè dèch am xam 'mau mì. 7 Tàng am nègè tadreo adrenh ta gôc chao òòiq broq nègè dèch am xam 'mau mì, èh phai broq xam dác 'yêh wa dàu. 8 Nègè dèch am xam 'mau mì, èh padon 'màng cô: Phai jao ca pajàu 'ràng am ca Chuaq, hi khoi haq 'ràng ta ca'bông tadreo. 9 Pajàu phai yôc phàn 'yoh ma am aih broq biac hmàng yôt, 'ràng ta ca'bông tadreo, aih nègè tadreo bùy xam ùnh i hòì xua thùm ca Chuaq. 10 Phàn leq ta nègè dèch am xam 'mau mì òi i, aih da Arôn wa 'bài con calô haq. Aih nègè tadreo òiq jaq hadròih ta 'bài nègè tadreo xam ùnh am ca Chuaq.

11 “ ‘Apaq tah blo ta nègè dèch am xam 'mau mì ca Chuaq. Pì apaq yôc blo loq diac xùt bùy pajùm

tì ngè am tadreo leq xam ùnh am ca Chuaq. <sup>12</sup> Pì jah am 'bài ngè biác aih ca Chuaq tìah ca ngè am tadreo gàu mùa, mahaq ùh bùh ta ca'bông tadreo tìah ca ngè tadreo i hòi xua thùm. <sup>13</sup> Ep tah boh ta dìq ca ngè dèch am xam 'mau mì. Apa q dèch am ùh i ca boh ma jah 'màng aih boh teo patô ca biác wêh jao da Boc Plình khoi broq ca pì. Pì phai tah boh am tồc ta dìq ca ngè tadreo.

<sup>14</sup> “ ‘Tàng 'ràng ngè tadreo dèch am xam 'mau mì baxèm mùa ca Chuaq, èh phai 'ràng hadròc neo gat, pêh hi adrenh ta ùnh 'ràng am, <sup>15</sup> hi khoi da'rat dầu wa òoìq nhù hùang ti 'nhèq, aih ngè dèch am xam 'mau mì. <sup>16</sup> Pajàu phai yồc 'nah ngè 'mau mì aih ma i dầu pajùm ca nhù hùang, èh bùh òoìq broq teo jah hmàng yôt, aih ngè tadreo xam ùnh dèch am ca Chuaq.

### 3

#### *Ngè Tadreo Waiq Catèm*

<sup>1</sup> “ ‘Tàng mangai leq am ngè tadreo waiq catèm xam 'bo calô, loq 'bo cadrì, enh ngĩa ca Chuaq èh ngè aih ùh jah i ca teo xít leq. <sup>2</sup> Haq phai yồc òoìq agàu ngè aban aih, hi khoi pác haq jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq. Khoi èh 'bài pajàu, aih con calô Arôn, phai yồc mahem da'rat dudan ta ca'bông tadreo. <sup>3</sup> Enh ngè tadreo waiq catèm, haq phai broq ngè tadreo bùh xam ùnh am ca Chuaq, aih ramaq ma top roc caxènh himìa wa ramaq cliac, <sup>4</sup> xam baiq toq plì crông wa ramaq haq, ramaq ỏi kenh ca'bông, khoi èh cađac 'nah clèm wa baiq plì crông. <sup>5</sup> 'Bài con calô Arôn phai bùh dìq ngè aih enh 'nhèq ca ca'bông tadreo, aih

ngè tadreo xam ùnh i hòi xua thùm ma atóc am ca Chuaq.

<sup>6</sup> “Tàng haq am ca Chuaq ngè tadreo waiq catèm xam trùu calô, loq trùu cadrì, aih phai trùu ma ùh i ca teo xit leq. <sup>7</sup> Tàng haq am ngè tadreo xam trùu, èh phai am atóc haq enh ngĩa ca Chuaq, <sup>8</sup> èh haq yóc tì òòiq agàu ngè aban aih, hi pác jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq. 'Bàì con calô Arôn phai yóc mahem da'rat dudan ca'bông tadreo. <sup>9</sup> Ngè tadreo waiq catèm cô haq phai bùh xam ùnh dèch am ca Chuaq; ramaq wa tenh haq pốt haten ca caxènh crống, ramaq ma top roc caxènh crống wa ramaq cliac, <sup>10</sup> baiq toq plì crống xam ramaq haq, ramaq òi kenh ca'bông, khi èh cađac 'nah clèm wa baiq plì crống. <sup>11</sup> Pajàu phai bùh òiq ca ngè aih tiàh ca dahwèq caq ta ca'bông tadreo. Aih ngè tadreo bùh xam ùnh atóc am ca Chuaq.

<sup>12</sup> “Tàng ngè tadreo da haq xam bubi, èh haq phai am atóc enh ngĩa ca Chuaq, <sup>13</sup> yóc tì òòiq agàu ngè aban aih, khi èh pác haq jang Hnem Traiq Cùh Waiq. 'Bàì con calô Arôn phai da'rat mahem aih dudan ca'bông tadreo. <sup>14</sup> Enh ngè tadreo cô haq phai atóc am ca Chuaq ngè tadreo xam ùnh pajùm ramaq ma top roc caxènh crống wa ramaq cliac, <sup>15</sup> baiq toq plì crống xam ramaq haq, ramaq òi kenh cabông, khi èh cađac 'nah clèm wa baiq plì crống. <sup>16</sup> Pajàu phai bùh òiq ngè aih ta ca'bông tadreo, aih dahwèq ngè tadreo xam ùnh atóc i hòi xua thùm; òiq òong ramaq aih da Chuaq.

<sup>17</sup> “ ‘Aih bàu thê hloi hloi ca pì, 'nhac ca wì òi

ta leq, hadai apaq caq ramaq wa mahem.' "

## 4

### *Ngè Tadreo Rốt Hlài Enh Tôiq Lôl*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> "Doi ca jàn Is-ra-ên: 'Mangai leq troq lò ùh dì tiaq mòi q ranenh leq ta 'bài ranenh da Chuaq, hi broq biac ma ùh khòh broq,

<sup>3</sup> "Tàng pajàu ma khoi chiùq xùt dầu, broq tôiq, 'màng aih broq ca jàn i tôiq, taiq tôiq haq ma khoi broq, èh haq phai am ca Chuaq mòi q toq 'bo bu chuai ùh i ca teo xit leq òi q broq ngè tadreo rốt hlài enh tôiq lôl. <sup>4</sup> Haq phai 'ràng 'bo aih trùh jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq enh ngĩa ca Chuaq, òi q tì agàu 'bo aih, hi khoi pàc haq enh ngĩa ca Chuaq. <sup>5</sup> Pajàu ma khoi chiùq xùt dầu phai 'ràng 'nah mahem mùt ta Hnem Traiq Cùh Waiq, <sup>6</sup> 'nhruq hadrang tì ta mahem, èh da'rat tapèh yàng enh ngĩa ca Chuaq, aih enh ngĩa ca bai prình Nòi Hadròih. <sup>7</sup> Khoi èh pajàu phai xùt mahem ta 'bài aki ta ca'bông bùh jreo xua thùm enh ngĩa ca Chuaq òi ta Hnem Traiq Cùh Waiq; hi khoi ùc dồng òi q mahem da 'bo bu chuai aih ta xem ca'bông tadreo ma òi jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq. <sup>8</sup> Haq phai òi h ramaq 'bo ma broq ngè tadreo rốt hlài enh tôiq lôl, aih ramaq ma top roc caxènh crống wa ramaq cliac haq, <sup>9</sup> baiq toq plì crống xam ramaq òi q, ramaq òi kenh ca'bông, khoi èh cađac 'nah clèm wa baiq plì crống, <sup>10</sup> tiàh ca ma òi h enh 'bo chuai broq ngè tadreo waiq catèm; hi khoi pajàu phai bùh ngè aih ta ca'bông tadreo bùh,

<sup>11</sup> mahaq akia, jam, gàu, jènh, cliac wa ìch haq,  
<sup>12</sup> pajàu phai 'ràng 'noh enh gùng ca traiq jàn ta  
 mòi q nòi hreo, aih nòi ùc blo tanùh enh ca'bông  
 tadreo, tah đồng ngè aih enh 'nhèq ca long ùnh  
 khoi èh bùh đac.

<sup>13</sup> “ ‘Mahaq tàng dìq đồng ca wì jàn Is-ra-ên  
 broq ùh troq mòi q toq ta 'bài ranenh da Chuaq  
 ma ùh khòh broq, mahaq cla wì ùh 'nì, 'nhac  
 'màng aih wì haq xòq pòq tôiq; <sup>14</sup> Jò wì haq  
 khoi loq ca dađeh broq tôiq, dìq ca wì haq phai  
 am mòi q toq 'bo chuai đòiq broq ngè tadreo rôt  
 hlài enh tôiq lòi, 'ràng 'bo aih enh ngìa ca Hnem  
 Traiq Cùh Waiq. <sup>15</sup> Èh 'bài craq broq gàu phai  
 đòiq tì agàu 'bo aih, hi khoi pàc haq enh ngìa  
 ca Chuaq. <sup>16</sup> Èh pajàu ma khoi jah xùt dầu phai  
 'ràng 'nah mahem 'bo aih mùt Hnem Traiq Cùh  
 Waiq, <sup>17</sup> 'nhrùq dèh hadrang tì ta mahem, da'rat  
 tapèh yàng enh ngìa ca Chuaq, ta jang ca bai  
 prình. <sup>18</sup> Khoi èh, haq phai xùt mahem aih ta 'bài  
 aki da ca'bông bùh jreo xua thùm enh ngìa ca  
 Chuaq ta Hnem Traiq Cùh Waiq; hi khoi ùc đồng  
 dìq mahem da 'bo bu chuai aih ta xem ca'bông  
 tadreo ma ỏi jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq.  
<sup>19</sup> Haq phai dôi h đồng ramaq haq 'ràng bùh ta  
 ca'bông tadreo. <sup>20</sup> Biac broq tadreo am 'bo bu  
 chuai cô hadai tìah ca 'bo am broq ngè tadreo  
 rôt hlài enh tôiq lòi, 'màng aih pajàu jah rôt hlài  
 enh tôiq lòi pajùm dìq ca jàn, hi khoi wì haq  
 jah baxông tôiq. <sup>21</sup> Hi khoi haq phai 'ràng 'bo  
 bu chuai aih loh enh gùng ca traiq jàn, bùh đac  
 tìah ca ma khoi bùh 'bo bu chuai adroi. Aih ngè  
 am tadreo rôt hlài enh tôiq lòi dìq ca jàn.

22 “ ‘Tàng i mangai cwan leq taiq troq lò ùh dì tiaq mòiq ta 'bài ranenh Chuaq, Boc Plình da haq, broq biac ma ùh khòh broq, taiq nen aih haq i tôiq. 23 Jò leq cla haq canao loq dèh ca tôiq haq ma khoi broq, èh haq phai 'ràng trùh mòiq toq bubi calô ùh i ca teo xit leq, broq ngè tadreo ca dađeh. 24 Haq phai òoiq tì agàu bubi aih, hi khoi pác haq enh ngĩa ca Chuaq, ta nòi ma pác ngè aban broq ngè tadreo bùi. Aih ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lô. 25 Èh pajàu phai 'nhrùq dèh hadrang tì ta mahem ngè ma tadreo rôt hlài enh tôiq lô, xùt ta aki ca'bông tadreo. 'Nah mahem ôi rah haq phai ùc jang xem ca'bông tadreo. 26 Dìq ramaq da 'bo bu chuai aih haq phai bùi troi ma bùi ramaq ngè tadreo waiq catèm. 'Màng aih pajàu jah broq ca haq biac rôt hlài enh tôiq lô, èh haq jah baxông tôiq.

27 “ ‘Tàng i mangai leq ôi ta jàn taiq troq lò ùh dì tiaq mòiq ta 'bài ranenh Chuaq, hi broq biac ma ùh khòh broq, taiq nen aih haq i tôiq. 28 Jò leq cla haq canao loq dèh ca tôiq haq ma khoi broq, èh haq phai 'ràng trùh mòiq toq bubi cadrì ùh i ca teo xit leq broq ngè tadreo taiq tôiq haq khoi broq. 29 Haq phai òoiq tì agàu bubi aih, hi khoi pác haq nòi ma pác 'bài ngè aban broq ngè tadreo bùi. 30 Pajàu phai 'nhrùq dèh hadrang tì ta mahem, xùt ta 'bài aki ca'bông tadreo ngè tadreo bùi, hi khoi ùc dõng mahem ta xem ca'bông tadreo. 31 Hi khoi haq phai dõih dõng ramaq haq tiah ca ma dõih ramaq ngè tadreo waiq catèm ca mangai aih, èh bùi ngè atóc nhòi aih broq hòi xua thùm am ca Chuaq,

èh tôiq haq jah baxǫng.

<sup>32</sup> “ ‘Mahaq tàng ngè tadreo haq xam con trùu òòiq broq ngè tadreo taiq tôiq, èh ep am mòiq toq trùu cadri ùh i ca teo xit leq. <sup>33</sup> Haq phai òòiq tì agàu trùu aih, hi khoi pàc haq nòi ma pàc 'bài ngè aban broq ngè tadreo bùh. <sup>34</sup> Pajàu phai 'nhrùq dèh hadrang tì ta mahem, xùt ta 'bài aki ca'bǫng tadreo ngè tadreo bùh, hi khoi ùc dǫng rah mahem ta xem ca'bǫng tadreo. <sup>35</sup> Hi khoi haq phai dǫih dǫng ramaq tìah ca dǫih ramaq trùu da ngè tadreo waiq catèm, 'ràng bùh ta ca'bǫng tadreo tìah ca 'bài ngè tadreo xam ùnh am ca Chuaq, 'màng aih pajàu jah broq tadreo òòiq rǫt hlài tôiq lòi ca mangai aih, èh tôiq haq jah baxǫng.

## 5

### *Ngè Tadreo Rǫt Hlài Enh Tôiq Lôl Ma 'Noiq*

<sup>1</sup> “ ‘Tàng mangai leq khoi pachac òòiq anoi hlài biàc haq ma hnoq, mahaq haq ùh anoi 'noh biàc haq ma khoi hnoq wa biàc haq ma khoi loq, èh mangai hnoq aih khoi i tôiq.

<sup>2</sup> “ ‘Tàng i mangai leq bèq ngè amùà, hanang da 'bài ngè aban ta hnem, hanang da 'bài ngè ta rôm, loq hanang da 'bài ngè 'yêh ma rih ta òòiq ùh lem hreo, 'nhac ca ùh 'nì ca dađeh troq òòiq, èh hadai 'bìq amùà wa i tôiq. <sup>3</sup> Tàng mangai aih bèq biàc ùh hadròih da con mangai, ùh kè ca troq òòiq 'mang leq, 'nhac ca loq, loq ùh 'nì, èh mangai aih hadai i tôiq. <sup>4</sup> Jò i mangai leq troq lò pachac, 'nhac ca pachac ca biàc lem loq biàc dù mahaq ùh hèm adroi, khoi ca aih men loq dèh ca

bàu pachac aih blùng lèh, èh haq i tôiq. <sup>5</sup> 'Màng aih, tàng haq khoi loq haq broq tôiq mòi q ta biac ma khoi pa'noh cô, èh mangai aih phai anoi 'noh dađeh broq tôiq cleq? <sup>6</sup> Hi khoi taiq tôiq haq ma khoi broq, haq phai 'ràng ca Chuaq mòi q toq trùu cadri, loq bubi cadri, òoi q broq ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lô, èh pajàu broq lè rôt dèch hlài tôiq lô da haq.

<sup>7</sup> “Tàng mangai aih ùh i đeh ca 'bac rôt trùu loq bubi cadri, èh taiq tôiq haq ma khoi broq, haq phai 'ràng trùu ca Chuaq baiq toq chìm trùu gùng, loq baiq toq chìm trùu clôi, mòi q òoi q broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô, mòi q òoi q broq ngè tadreo bùi. <sup>8</sup> Haq phai 'ràng chìm aih trùu ca pajàu. Pajàu phai yóc mòi q toq ma adroi broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô, wech ranõng chìm, mahaq ùh am gàu haq catech. <sup>9</sup> Pajàu phai da'rat mahem da chìm mòi q pah da ca'bõng tadreo. Mahem ôi i rah ùc òoi q jang xèm ca'bõng tadreo, aih lè rôt hlài enh tôiq lô. <sup>10</sup> Hi khoi chìm ma baiq broq lè tadreo bùi tiaq troq ranenh ma khoi pachì òoi q. 'Màng aih, pajàu broq lè rôt hlài enh tôiq lô ca haq, pàng aih tôiq haq jah baxõng.

<sup>11</sup> “Tàng haq chaq ùh jah baiq toq chìm trùu gùng loq baiq toq chìm trùu hnem, èh taiq tôiq haq ma khoi broq, haq phai 'ràng mòi q phàn mòi q jàt êpha dác 'yêh òoi q broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô, ùh ùc dàu hadai ùh tah tam nhù huàng, ma jah 'màng aih cô ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô. <sup>12</sup> Mangai aih phai 'ràng dác aih ca pajàu. Pajàu phai yóc mòi q cadop dác

đoìq broq lè hmàng wa lè tadreo bủh ta ca'bống tadreo, tiaq troi ngề tadreo bủh xam ùnh am ca Chuaq, aih ngề tadreo rớt hlài enh tòi q lòi. <sup>13</sup> Jò pajàu broq lè rớt hlài enh tòi q lòi ca mangai ma khoi broq mòi q ta 'bài ranenh ma khoi anoi enh 'nhèq cô, tòi q lòi haq jah baxống. Phàn dác ma ỏi rah aih da pajàu, tìah ca ngề dèch am xam 'mau mì.' "

<sup>14</sup> Hi khoi Chuaq doi ca Môise: <sup>15</sup> "Tàng i mangai leq troq lò đùng trủh ngề hadròih leq da Chuaq, èh haq phai 'ràng am ca Chuaq mòi q toq trủu calô ùh i ca teo xít leq rúp enh calùh trủu, tình jaq toq siêclò 'bac tiaq troi siêclò da Hnem Trai q Củh Wai q, aih ngề tadreo rớt dèch hlài enh tòi q lòi. <sup>16</sup> Mangai aih phai đèn, èh am tam mòi q phàn padam củng ngề ma khoi troq lò nòi hadròih, khoi èh am 'bac aih ca pajàu. Pajàu yỏc trủu aih broq lè rớt hlài enh tòi q lòi ca haq, èh tòi q haq jah baxống.

<sup>17</sup> "Tàng jò leq i mangai ùh broq tiaq mòi q biác ta ranenh da Chuaq mahaq cla haq ùh 'nì khoi broq, èh mangai aih i tòi q wa ep pỏq tòi q lòi cla. <sup>18</sup> Mangai aih tai q tòi q dađeh haq phai 'ràng trủh ca pajàu mòi q toq trủu calô, ùh i ca teo xít leq rúp dềh ta calùh haq, tiaq manoh tình pajaq, khoi èh pajàu jah broq lè rớt hlài enh tòi q lòi ca haq ma khoi troq lò broq tòi q cla haq ùh 'nì, èh tòi q lòi haq jah baxống. <sup>19</sup> Aih ngề tadreo rớt hlài enh tòi q lòi tai q haq joq 'nàng khoi i tòi q enh ngĩa ca Chuaq."

## 6

<sup>1</sup> Èh Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> "Jò leq i mangai

broq tôiq ca Chuaq, tiaq trong haq 'nùt amòng ca mangai haten hatia doi: biac wì ma am haq wèq đồ khoi hù hnhung, loq khoi 'bìq wì atùng, <sup>3</sup> loq tóch jah ngè biac wì đac clih khoi èh chôiq đac, loq pachac patiah. Tàng mangai leq broq biac 'màng aih, mangai aih khoi broq tôiq, <sup>4</sup> jò leq khoi broq tôiq wa i lòi 'màng aih, èh mangai aih phai ca'naih hlài ngè ma atùng aih, biac ma khoi ta'miaq yóc, loq biac tình am wê đồ, loq biac wì ma cadac clih, <sup>5</sup> loq pachac patiah đòiq jah yóc da wì ngè biac cleq, èh mangai aih ep ca'naih hlài tôm tàu. Khoi ca aih haq phai am tam ca wì mòi q phàn padam tình tiaq cùng da ngè aih am hlài da cla wì hì leq haq ma am ngè tadreo rớt hlài biac haq ma broq tôiq. <sup>6</sup> Tiaq dèh haq ma khoi pajaq, mangai aih phai rùp ta calùh mòi q toq trùu calô ùh i ca teo xít leq, 'ràng trùh ca pajàu đòi q broq ngè tadreo rớt hlài enh tôiq lòi ca dađeh, enh ngĩa ca Chuaq, <sup>7</sup> èh pajàu jah broq lè rớt hlài enh tôiq lòi ca mangai aih enh ngĩa ca Chuaq, èh tôiq lòi haq jah baxống, ùh kè ca lòi cleq."

### *Ranenh Da Ngè Tadreo Bùh*

<sup>8</sup> Chuaq doi hòm ca Môise: <sup>9</sup> "Ìh phai doi bàu cô ca Arôn wa ca 'bài con calô haq: 'Cô ranenh da 'bài ngè tadreo bùh. Ngè tadreo bùh phai ỏi enh 'nhèq ca ùnh ta ca'bống tadreo 'ngah ca mang trùh daxroq, wa ùnh ta ca'bống tadreo ùh jah pat trùh 'ngah. <sup>10</sup> Pajàu phai caxùnh eo xam bai briang wa atàc cwàn enh dalam xam bai briang, hi khoi acom blo tanùh ùc pah kenh ca ca'bống tadreo. <sup>11</sup> Khoi ca aih lêh eo aih, caxùnh eo ma

'noiɣ, 'ràng blo tanùh aih loh enh gùng ca traiɣ, ùc đac ta mòiq nòi lem hreo. <sup>12</sup> Ùnh ta ca'bông tadreo phai khàng yôt, ùh khòh pat. Rìm xroq pajàu phai yôc long ùnh bùh tam ta aih, tah ngè tadreo bùh enh 'nhèq, èh bùh ramaq da ngè tadreo waiq catèm ta aih. <sup>13</sup> Ùnh phai khàng yôt ta ca'bông tadreo, ùh khòh pat.

### *Ranenh Dèch Am Ngè 'Mau Mì*

<sup>14</sup> “ ‘Cô ranenh da lè dèch am 'mau mì: 'Bàì con calô Arôn phai am ngè dèch am cô ta ca'bông tadreo enh ngĩa ca Chuaq. <sup>15</sup> Mòiq ngai da wa haq phai yôc mòiq cadop dàc 'yêh ta ngè am 'mau mì cô, dầu wa nhù huàng ma khoi tah enh 'nhèq ca 'mau mì, èh 'ràng bùh ta ca'bông tadreo ðòiq broq ngè tadreo i hòi xua thùm ca Chuaq, ðòiq broq lè bahmàng. <sup>16</sup> Dàc ma ôi rah, Arôn wa 'bàì con calô haq caq ùh alôn ca blo ta mòiq nòi hadròih, aih xàn Hnem Traiɣ Cùh Waiɣ. <sup>17</sup> Wì ùh khòh pai dàc aih alôn ca blo. Aih phàn Au khoi am ca wì haq ta 'bàì ngè tadreo ma ðìq jaq hadròih, tiàh ta ngè tadreo rôt hlài enh tôiq wa ngè tadreo rôt hlài enh lòi. <sup>18</sup> Rìm ngai calô ta xinoi Arôn jah caq 'bàì ngè tadreo cô. Cô mòiq ranenh hloi hloi ca hadròng hadrech pì ta 'bàì ngè tadreo yôc ùnh am ca Chuaq, mahaq toq mangai ma khoi wìa pajàu men jah caq.’ ”

<sup>19</sup> Hi khoi Chuaq doi ca Môise: <sup>20</sup> “Cô ngè am Arôn wa 'bàì con calô haq phai am Chuaq hì wì haq broq lè xùt dầu: Mòiq phàn mòiq jàt êpha dàc 'yêh, aih ngè dèch am xam 'mau mì, mòiq ha'ne am jò daxroq, mòiq ha'ne am jò daxèq.

<sup>21</sup> Ngè am aih adrenh ðòiq ta gôc chao alôn ca

dầu. Jò khoi chìn hi 'ràng cat loh tang ha'nech òiđi am atóc i hòi xua thùm ca Chuaq. <sup>22</sup> Con calô leq ta ca xinoi Arôn ma neo jah xùt dầu hadròih òiđi thai ca Arôn ep broq am ngè tadreo cô hi wì jah xùt dầu. Cô ngè tadreo phai bùh òiđi đổng am ca Chuaq. Aih wìa mòiđi ranenh wì haq ep broq hloi hloi. <sup>23</sup> 'Màng aih, rìm ngè dèch am xam 'mau mì cô wì ep bùh đổng òiđi, ùh khòh caq."

### *Ranenh Ngè Tadreo Rốt Hlài*

<sup>24</sup> Hi khoi Chuaq doi ca Môise: <sup>25</sup> "Ìh phai doi ca Arôn wa 'bài con calô haq: 'Cô ranenh ca ngè tadreo rớt hlài enh tòiđi lòi, ep pác ngè tadreo cô enh ngĩa ca Chuaq, ta nòi wì ma pác ngè tadreo bùh. Aih ngè tadreo òiđi jaq hadròih. <sup>26</sup> Pajàu leq am ngè tadreo rớt hlài enh tòiđi aih phai caq jam aih ta nòi hadròih ta xàn da Hnem Traiđi Cùh Waiđi. <sup>27</sup> Toq mangai ma khoi wìa pajàu men jah bèq jam aih. Tàng i mahem haprah troq eo mangai leq, èh phai rùh ta nòi hadròih. <sup>28</sup> Tàng khoi tàm eo aih ta 'balù broq xam taneh, èh phai broq padah gốc aih, mahaq tàng tàm ta gốc broq xam đùng, èh phai coiđi, khoi èh 'nheo ta diac òiđi jah hreo. <sup>29</sup> Rìm gu calô ma broq pajàu jah caq jam tadreo rớt enh tòiđi lòi cô. Cô ngè tadreo òiđi jaq hadròih. <sup>30</sup> Mahaq ùh khòh caq jam da ngè tadreo rớt hlài enh tòiđi lòi tàng mahem haq khoi 'ràng 'mùt ta Nòi Hadròih òiđi waiđi rớt hlài enh tòiđi lòi. Aih ep bùh đổng òiđi.

## 7

### *Phàn Ngè Tadreo Da Pajàu*

1 “ ‘Cô ranenh da ngè tadreo ðoìq rôt dèch hlài enh tôiq lô. Ngè tadreo aih phai ðiq jaq hadròih. 2 Wì haq phai pác ngè aban aih ðoìq tadreo ta nòi ma pác 'bài ngè aban broq ngè tadreo bùh, hi khoi da'rat mahem dudan ca'bông tadreo. 3 Èh haq am ðiq ca ramaq xam ramaq tenh wa ramaq ma top roc caxènh crông wa ramaq cliac, 4 wa baiq toq plì crông xam ramaq da plì crông ðiq, ramaq ôi kenh ca'bông, 5 Pajàu bùh ðong ðiq ta ca'bông tadreo, broq ngè tadreo xam ùnh am ca Chuaq. Aih ngè tadreo broq rôt hlài enh tôiq lô. 6 Rìm mangai calô ta 'bài pajàu jah caq jam cô ta nòi hadròih, aih ngè tadreo ðiq jaq hadròih.

7 “ ‘Ngè tadreo rôt hlài enh hiniq lô hadai tiah ca ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô, ranenh haq hadai tiah ca dabau, 'bài ngè ma tadreo aih jah ðong pajàu ma khoi tadreo rôt hlài enh tôiq lô. 8 Pajàu ma am ngè tadreo bùh leq, èh jah yóc akia ngè aban ma tadreo aih. 9 'Bài lè dèch am 'mau mì khoi pai ta tanùh, Chiang ta gổc chao loq bùh ta ùnh, èh jah ðong pajàu ma yòng am tadreo. 10 Rìm lè dèch am 'mau mì alôn dầu loq ùh alôn dầu, aih jah axong ca 'bài con calô Arôn.

11 “ ‘Cô ranenh ðoìq broq ngè tadreo waiq catèm dèch am ca Chuaq.

12 “ ‘Tàng i mangai leq dèch am ngè tadreo manè apôi dèch am pajùm ti ngè tadreo aih, 'bài 'benh 'yoh xùt dầu ùh alôn ca blo loq 'benh ratang xùt dầu ùh alôn blo wa xam dác 'yèh alôn broq 'benh 'yoh xùt dầu. 13 Pajùm ca ngè waiq catèm ðoìq manè apôi, haq phai am 'benh alôn ca blo hò. 14 Haq phai yóc mòi hiniq ta 'bài

ngè tadreo cô dèch tì am ca Chuaq. Phàn ma ôi rah jah dǝng 'bài pajàu ma khoi ða'rat mahem da ngè tadreo waiq catèm. <sup>15</sup> Jam da ngè tadreo waiq catèm ðoiq manè apôi, èh phai caq dǝng ðiq hì aih, ùh khòh ðoiq rah trùh xroq èh.

<sup>16</sup> “ ‘Mahaq tàng 'bài ngè tadreo cla to enh am loq am taiq haq pachac, tàng caq hì aih ùh ðiq, ðoiq caq hì da èh xôq ùh troq cleq, <sup>17</sup> mahaq tàng ôi i rah trùh hì ma piq èh phai bùh ðac. <sup>18</sup> Mangai leq ma caq ngè tadreo waiq catèm hì ma piq, ngè tadreo aih loh ca pi xit. Mangai ma caq jam aih phai pòq tòi. ”

<sup>19</sup> “ ‘Ùh jah caq jam khoi ðùng trùh biac amù, jam aih phai bùh ðac. Jam ma 'noi mangai leq hadròih men jah caq. <sup>20</sup> Mahaq mangai leq caq jam tadreo waiq catèm da Chuaq jò haq ùh lem hreo, èh mangai aih phai 'bìq hnan ðac, pi am haq ôi dèh ti jàn hò. <sup>21</sup> Tàng mangai leq ðùng trùh biac amù da con mangai loq da 'bài ngè aban loq biac cleq 'mèq 'mac, khoi èh caq jam tadreo waiq catèm da Chuaq, èh phai 'bìq hnan ðac, pi am haq ôi dèh ti jàn hò. ’ ”

<sup>22</sup> Chuaq doi hò ca Môise: <sup>23</sup> “Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Ùh khòh caq ramaq 'nhac ca ramaq 'bo, triu loq bubi. <sup>24</sup> Ramaq 'bài ngè aban ma cachit loq jam rôh 'bìq ngè rôh hich, jam aih jah ðoiq broq ta biac ma 'noi mahaq joq 'nàng ùh khòh caq. <sup>25</sup> Ma jah 'màng aih tàng mangai leq caq ramaq da jam wì ma yòc ùnh bùh am ca Chuaq, haq phai 'bìq hnan 'noh ðac enh jàn cla. <sup>26</sup> Ta nòi leq pì ma ôi, ùh khòh caq mahem, 'nhac ca mahem chìm loq ngè aban ma 'noi. <sup>27</sup> Tàng

mangai leq caq mahem, 'nhac ca mahem cleq, phai 'bìq hnan 'noh đac enh jàn cla.' "

<sup>28</sup> Chuaq doi hòm ca Môise: <sup>29</sup> "Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: 'Mangai leq am ngè tadreo waiq catèm ca Chuaq, ngè tadreo aih cla haq phai 'ràng trùh. <sup>30</sup> Tì cla Mangai aih 'ràng dèch am xam ùnh ca Chuaq: Aih ramaq wa rada haq òòiq broq ngè tadreo am lam, am hlài enh ngĩa ca Chuaq. <sup>31</sup> Khoi èh pajàu phai bùh ramaq enh 'nhèq ca'bông tadreo, mahaq rada haq jah Arôn wa 'bài con calô haq. <sup>32</sup> Enh ngè tadreo waiq catèm, pì phai am ca pajàu cataih pah 'ma òòiq broq ngè am. <sup>33</sup> Mangai leq ta 'bài con calô Arôn am mahem wa ramaq da ngè tadreo waiq catèm, èh cla haq jah cataih pah 'ma. <sup>34</sup> Ma jah 'màng aih ta 'bài ngè tadreo waiq catèm da jàn Is-ra-ên, Au yốc rada wa cataih da ngè tadreo ma am lam am hlài enh ngĩa ca Au, òòiq am ca pajàu Arôn wa 'bài con calô haq, tiaq troi ranenh hloi hloi da jàn Is-ra-ên ma phai wèq.' "

<sup>35</sup> Aih phàn ta ngè tadreo bùh am ca Chuaq, phàn ma lah crài loh hadròih am ca Arôn wa 'bài con calô haq jah nhàn enh hì ma wì haq baxèm broq pajàu patih ca Chuaq. <sup>36</sup> Aih biác Chuaq khoi tanap ca jàn Is-ra-ên phai am ca wì haq nèh, hì wì ma khoi jah xùt dầu, aih mòiq ranenh hloi hloi enh 'nhòng cô trùh 'nhòng tau.

<sup>37</sup> Aih ranenh da ngè tadreo bùh, lè dèch am 'mau mì, ngè tadreo broq rồtl hlài enh tôiq lôl, ngè tadreo broq rồtl hlài biác hiniq lôl, ngè tadreo òòiq atốc broq pajàu wa ngè tadreo waiq catèm. <sup>38</sup> Chuaq khoi doi ca Môise ta wang Sinai,

hì ma Haq tanap thê jàn Is-ra-ên am ngè tadreo dađeh ca Chuaq ta ðùng hawit Sinai.

## 8

### *Lè Lah Crài Loh Hadròih Arôn wa Con Haq*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> “Ràng ca Arôn wa 'bài con calô haq, xam eo yôh, dầu xùt, 'bo bu chuai ðòiq broq ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lôl, baiq toq triu calô, wa mòi q rajo 'benh ùh i ca blo, <sup>3</sup> hi khoi tagop ðong ðiq ca jàn enh ngĩa ca 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq.” <sup>4</sup> Môise broq tiaq troq troi bàu Chuaq ma tanap. Wì jàn tagop ðiq enh ngĩa ca 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq.

<sup>5</sup> Môise doi ca wì jàn: “Cô biac Chuaq khoi thê au broq.” <sup>6</sup> Èh Môise thê Arôn wa 'bài con calô haq trùh haten, hi khoi yôc diac 'neho wì haq. <sup>7</sup> Haq caxùnh eo yôh taboc ca Arôn, cật caxi ca'nam, caxùnh eo lè, caxùnh êphot cật ha'mai ti ca'nam haq. <sup>8</sup> Hi khoi haq ha'mac ca Arôn capiac bac jang rada, èh 'mùt enh dalam capiac bac jang rada aih Urim wa Thumim. <sup>9</sup> Haq pacôi ca Arôn mù jang gàu, ðòiq capiac xam wang enh ngĩa ta mù aih, aih ca lôp Hadròih, broq troq troi bàu Chuaq khoi tanap ca Môise.

<sup>10</sup> Khoi ca aih Môise yôc dầu xùt ca Hnem Traiq Cùh Waiq wa ðiq ca ngè ma ôi ta aih lah crài loh hadròih. <sup>11</sup> Haq da'rat dầu tapèh yàng ta ca'bông tadreo, xùt dầu ca'bông tadreo wa ðiq ca ranac ma ôi ta ca'bông tadreo, thùng wa jènh thùng ðòiq lah crài loh hadròih. <sup>12</sup> Èh haq ùc dầu xùt ta gàu Arôn ðòiq lah crài haq loh hadròih.

<sup>13</sup> Khoi èh Môise thê 'bài con calô Arôn trùh

haten caxùnh ca wì haq eo yôh taboc, càt ha'mai haq, pacôi mù ca wì haq tìah ca troi Chuaq khi tanap ca Môise.

<sup>14</sup> Môise thê 'ràng 'bo calô bu chuai ðoìq broq nègè tadreo rôt hlài enh tôìq lôì, èh thê Arôn wa 'bài con calô haq ðoìq tì jang gàu 'bo. <sup>15</sup> Môise pàc 'bo yôc mahem, èh xam tì yôc mahem aih xùt dudan ca aki da ca'bông tadreo, broq ca'bông tadreo wìa hadròih. Khi èh haq ùc ðông mahem aih roc xem ca'bông tadreo. 'Màng aih haq lah crài ca'bông tadreo loh hadròih.

<sup>16</sup> Haq yôc ðìq ramaq ma glom cliac, ramaq glom clèm, wa ramaq plì crông, 'ràng bùh ta ca'bông tadreo. <sup>17</sup> Phàn ma ôi hlài aih, akia, jam wa ìch, èh haq 'ràng bùh enh gùng ca traiq, tìah ca troi Chuaq ma khi tanap ca haq.

<sup>18</sup> Môise dèch am triu calô da nègè tadreo bùh, hi khi Arôn wa 'bài con calô haq ðoìq tì jang gàu triu calô aih. <sup>19</sup> Môise pàc triu aih, da'rat mahem dudan ti kenh ca ca'bông tadreo. <sup>20</sup> Jò haq khi xah jam loh tang ha'nech, haq 'ràng bùh gàu wa ramaq pajùm ca tang ha'nech jam cô. <sup>21</sup> Jò Môise khi yôc ðiac 'neho cliac wa jènh, èh haq bùh ðông ðìq triu calô aih enh 'nhèq ca'bông tadreo. Aih nègè tadreo bùh xam ùnh broq hòì xua thùm am ca Chuaq tìah ca Chuaq ma khi thê haq.

<sup>22</sup> Hi khi Môise yôc triu calô ma baiq, aih triu calô broq ca lè atôc mangai broq pajàu, Arôn wa 'bài con calô haq ðoìq tì agàu triu calô. <sup>23</sup> Môise jèh haq, yôc mahem xùt adon pah 'ma Arôn, hadrang can tì pah 'ma wa hadrang càn jènh pah 'ma. <sup>24</sup> Môise hadai thê 'bài con calô Arôn trùh haten, xùt mahem adon wa haq, hadrang can

tì pah 'ma, hadrang càn jènh pah 'ma. Hi khoi Môise da'rat mahem dudan ti kenh ca ca'bông tadreo. <sup>25</sup> Haq yǒc ramaq wa tenh, ðìq ðǒng ramaq ma lom cliac, plì clèm, baiq toq plì crǒng wa cataih pah 'ma. <sup>26</sup> Enh rajo 'benh ùh i ca blo ðòiq enh ngĩa ca Chuaq, haq yǒc mòiq toq 'benh 'yoh ùh tah blo, mòiq toq 'benh i dầu, mǒiq toq 'benh ratang, 'ràng ðòiq 'benh aih enh 'nhèq ca ramaq wa cataih pah 'ma. <sup>27</sup> Khoi èh haq ðòiq ðìq 'bài ngè aih ta ti Arôn wa ta ti 'bài con calô haq. Wì haq dèch am xam biac am lam am hlài jang ngĩa Chuaq. <sup>28</sup> Môise hi yǒc 'bài ngè aih enh ti wì haq, 'ràng bǜh ta ca'bông tadreo pah jam ti ngè tadreo bǜh. Aih ngè tadreo lè atǒc mangai broq pajàu wìa ngè tadreo bǜh xam ùnh broq hòì xua thùm am ca Chuaq. <sup>29</sup> Môise hadai yǒc rada da con trìu calô, dèch am xam biac am lam am hlài jang ngĩa Chuaq. Aih phàn da Môise ma broq lè atǒc mangai broq pajàu tìah ca Chuaq khoi thê haq.

<sup>30</sup> Atìq ca aih Môise yǒc dầu wa mahem enh ca'bông da'rat da Arôn, wa ta eo haq, ta 'bài con calô haq wa ta eo wa haq. 'Màng aih Arôn wa eo haq, 'bài con calô Arôn wa eo wa haq khoi lah crài loh hadròih.

<sup>31</sup> Hi khoi Môise doi ca Arôn wa 'bài con calô haq: "Pì phai pai jam jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq, caq jang aih pajùm ca 'benh ta rajo ma broq lè atǒc mangai broq pajàu, tìah ca Chuaq ma khoi thê, doi, 'Arôn wa 'bài con calô haq caq jam aih." <sup>32</sup> Mahaq pì phai bǜh cađac jam wa 'benh ma ǒi rah. <sup>33</sup> Trom tapèh hì pì ùh khòh loh khoi ca 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq trùh jò

leq 'bài hì lè atóc mangai broq pajàu da pì jah gêh. <sup>34</sup> Rìm biác bèn khoi broq hì cô, aih biác Chuaq khoi thê broq ðòiq broq rôt dèch hlài enh tôiq lôl da pì. <sup>35</sup> 'Màng aih dahì damang pì phai ôi jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq trom tapèh hì tiàh ca bàu Chuaq khoi tanap ðòiq pì ùh hìaq cachit."

<sup>36</sup> 'Màng aih, Arôn wa 'bài con calô haq broq rìm biác troq troi bàu Chuaq ma khoi thê Môise.

## 9

### *Arôn Dèch Am Ngè Tadreo*

<sup>1</sup> Trùh hì rahem, Môise creó ca Arôn, 'bài con calô haq wa 'bài craq da Is-ra-ên, <sup>2</sup> hì khoi haq doi ca Arôn: "Rùp mòiq toq 'bo calô ðòiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lôl, mòiq toq triu calô ðiq ùh i ca teo xit leq ðòiq broq ngè tadreo bùh am ca Chuaq. <sup>3</sup> Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: 'Pì phai rùp mòiq toq bubi calô broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lôl, wa yóc mòiq toq 'bo con wa mòiq toq triu con ðiq mòiq hanam ùh i ca teo xit leq, ðòiq broq ngè tadreo bùh am ca Chuaq, <sup>4</sup> wa mòiq toq 'bo, mòiq toq triu calô, ðòiq broq ngè tadreo waiq catèm am ca Chuaq, wa ngè tadreo dèch am xam 'mau mì alôn ti dầu, ma jah 'màng aih hì cô Chuaq jah mahno loh ca pì.' "

<sup>5</sup> 'Màng aih wì haq 'ràng enh ngìa ca Hnem Traiq Cùh Waiq 'bài ngè Môise ma khoi thê, hì khoi ðiq ðong ca jàn trùh haten enh ngìa ca Chuaq. <sup>6</sup> Môise doi: "Cô biác Chuaq thê pì broq ðòiq can 'ngah 'ngai da Chuaq jah mahno loh ca pì."

<sup>7</sup> Hi khoi Môise doi ca Arôn: “Ìh trùh haten ca'bông tadreo am ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lòi wa ngè tadreo bùh da ìh am ca cla ìh wa am ca jàn jah hadròih. Èh ìh yóc ngè tadreo da jàn òòiq broq ca wì jah hadròih, aih broq ca wì jah ta-atoq enh ngia Chuaq, troq troi bàu Chuaq khoi thê.”

<sup>8</sup> Arôn trùh haten ca'bông tadreo, pác 'bo con òòiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lòi am ca dađeh. <sup>9</sup> 'Bàì con calô haq 'ràng mahem ca haq. Haq 'nhrùq hadrang tì ta mahem, xùt ta aki ca'bông tadreo, hi khoi ùc rah mahem ta xem ca'bông tadreo. <sup>10</sup> Hi khoi haq yóc ramaq baiq toq plì crống wa 'nah clèm 'ràng bùh ta ca'bông tadreo troq troi bàu Chuaq khoi thê Môise. <sup>11</sup> Mahaq jam wa akia haq 'ràng bùh enh gùng ca traiq.

<sup>12</sup> Hi khoi haq pác ngè aban òòiq broq ngè tadreo bùh. 'Bàì con calô haq 'ràng trùh ca haq mahem, haq da'rat mahem dudan enh 'nhèq ca'bông tadreo. <sup>13</sup> Wì 'ràng ca haq jam tadreo bùh, xah tang ha'nech pajùm ca gàu, hi khoi haq bùh òòiq enh 'nhèq ca ca'bông. <sup>14</sup> Arôn 'nheo cliac wa jènh 'ràng bùh enh 'nhèq pajùm ngè tadreo bùh ta ca'bông tadreo.

<sup>15</sup> Hi khoi haq 'ràng ngè tadreo da jàn. Haq pác mòiq toq bubi calô òòiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lòi da jàn, tìah ca ngè tadreo baxèm.

<sup>16</sup> Khoi ca aih haq hadai am ngè tadreo bùh tiaq ranenh khoi pachì. <sup>17</sup> Khoi ca aih haq dèch am ngè tadreo xam 'mau mì, ùc bình cadop tì dađeh, 'ràng bùh ta ca'bông tadreo, broq tam ca ngè tadreo bùh daxroq.

<sup>18</sup> Èh haq hadai pàc 'bo wa con trùu calô broq ngè tadreo waiq catèm am ca jàn. 'Bàì con calô Arôn 'ràng ca haq mahem òòiq da'rat dudan ta 'nhèq ca'bông tadreo. <sup>19</sup> Wa haq 'ràng ca haq ramaq da 'bo wa ramaq trùu calô aih, tenh, ramaq ma lom ta cliac, baiq toq plì crông, wa 'nah clèm, <sup>20</sup> òòiq ramaq cô pajùm ca rada, èh bùh pajùm ta ca'bông tadreo. <sup>21</sup> Hi khoi Arôn yóc rada wa cataih pah 'ma, am lam am hlài jang ngĩa Chuaq, tiah ca bàu Môise khoi thê.

<sup>22</sup> Arôn dèch tì ti 'nhèq pah jàn waiq xôq ca wì. Atìq ca am ngè tadreo rớt hlài enh tôiq lôì, ngè tadreo bùh, wa ngè tadreo waiq catèm, èh haq cadiang loh khoi ca'bông tadreo.

<sup>23</sup> Môise wa Arôn mùt ta Hnem Traiq Cùh Waiq. Jò wa haq loh rai waiq xôq ca jàn, 'ngah 'ngai da Chuaq mahno loh ca jàn. <sup>24</sup> Hi khoi, mòiq pla ùnh enh ngĩa ca Chuaq loh bùh cheo òòiq ngè tadreo wa ramaq ta ca'bông tadreo. Jò òòiq ca jàn hnoq 'màng aih, wì haq dèh bàu manè apôi, rai bla-op dèh hadrò ta taneh.

## 10

### *Tôiq Lôì Da Nađap wa A-bi-hu*

<sup>1</sup> Baiq ngai con calô Arôn, aih Nađap wa A-bi-hu, wê abôq tah ùnh wa jreo xua thùm ta aih, èh dèch am ca Chuaq mòiq hiniq ùnh ma crài aih ùnh ma Chuaq ùh thê. <sup>2</sup> Mòiq pla ùnh loh enh ngĩa ca Chuaq cheo đac wa haq. Wa haq cachit enh ngĩa ca Chuaq. <sup>3</sup> Môise òoi ca Arôn: “Aih biac Chuaq enh anoi jò Haq khoi òoi:

“ ‘Mangai ma lam haten ca Au,

Wì ep ngan padèch Au hadròih  
 wa enh ngia dìq ca jàn,  
 Au phai jah wì padèch ha'nhèq.' ”  
 'Màng aih, Arôn òi hatenh.

<sup>4</sup> Môise creó ca Mi-sa-ên wa Ên-xa-phan, baiq  
 ngai con calô da U-xi-ên, dùch da Arôn. Môise  
 doi: “Lam haten beq, tòng hanang wa baiq ngai  
 oh daq pì khoi enh Nòi Hadròih 'noh enh gùng  
 ca traiq.” <sup>5</sup> 'Màng aih wì haq trùh haten tòng  
 hanang òi raq caxùnh eo ha'mac loh enh gùng  
 ca traiq tiah bàu Môise ma thê.

<sup>6</sup> Hi khoi Môise doi ca Arôn, Ê-li-a-xa wa I-tha-  
 ma, baiq ngai con calô da Arôn: “Pì apaq dôi  
 calôp wa apaq hich dèh eo, òoiq pì ùh hìaq cachit  
 wa Chuaq ùh hìaq nòih ca dìq ca jàn Is-ra-ên.  
 Mahaq oh daq pì wa dìq ca jàn jah hmoi crò taiq  
 nen ùnh ma bùh cachit ca Nađap wa A-bi-hu.

<sup>7</sup> Apaq loh khoi ca 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq  
 òoiq ùh hìaq cachit, taiq nen dàu xùt da Chuaq  
 òi tì pì.” Wì haq broq tiaq bàu Môise.

<sup>8</sup> Chuaq hi doi ca Arôn: <sup>9</sup> “Jò leq mùt ta Hnem  
 Traiq Cùh Waiq, ìh wa 'bài con calô ìh apaq ôq  
 alac nho loq ôq cadroh òoiq pì ùh hìaq cachit.  
 Aih bàu thê hloi hloi ta 'bài 'nhòng ta atiq, <sup>10</sup> waq  
 ca pì jah hadro biac hadròih wa biac ùh hadròih.  
 Biac lem hreo wa biac ùh lem hreo. <sup>11</sup> Khoi èh  
 jah hnài jàn Is-ra-ên dìq ca bàu thê Chuaq nhò  
 Môise khoi doi am ca wì.”

<sup>12</sup> Môise doi ca Arôn wa baiq ngai con calô haq  
 ma òi rìh, aih Ê-li-a-xa wa I-tha-ma: “Yöc ngè  
 tadreo dèch am xam 'mau mì òi rah atiq ma khoi  
 bùh ta ca'bông tadreo am ca Chuaq, caq dahwèq  
 aih ùh alôn blo hloi jang ca'bông tadreo, ma jah

'màng aih ngè am cô dìq jaq hadròih. <sup>13</sup> Pì phai caq ngè tadreo cô nòi hadròih, ma jah 'màng aih cô phàn da ìh wa 'bài con calô ìh ta 'bài ngè tadreo yõc ùnh am ca Chuaq taiq Haq khoi thê au broq 'màng aih. <sup>14</sup> Mahaq rada da ngè tadreo òoìq dèch atõc am lam am hlài wa cataih ngè ma tadreo aih, ìh, 'bài con calô ìh wa 'bài con cadri ìh, jah caq dahwèq aih jang nòi lem hreo, ma jah 'màng aih phàn aih khoi am òoìq broq phàn crài da ìh wa 'bài con calô ìh, enh ngè tadreo waiq catèm da jàn Is-ra-ên. <sup>15</sup> Cataih am dèch tõi wa rada dèch atõc am lam am hlài, wì phai 'ràng trùh pajùm ramaq ma bùh enh 'nhèq ca'bõng tadreo tiaq ranenh am atõc dai cwa dai hlài enh ngĩa ca Chuaq. Dahwèq aih jah wìa da ìh wa 'bài con calô ìh broq tiaq ranenh hloi hloi tiaq ca Chuaq ma khoi thê."

<sup>16</sup> Mahaq Môise chaq bubi ma broq ngè tadreo rõi dèch hlài enh tõi lòi, hnoq haq khoi bùh cheo! Môise nòih ca Ê-li-a-xa wa I-tha-ma con calô Arôn, doi: <sup>17</sup> "Hagleq chõp ma ùh caq jam am ngè tadreo rõi hlài enh tõi lòi ta nòi hadròih? Ma jah 'màng aih, aih dahwèq caq dìq jaq hadròih Chuaq khoi am ca chõp waq ca chõp pòq yõc tõi da 'bài jàn wa broq lè rõi hlài enh tõi lòi ca wì haq enh ngĩa ca Chuaq. <sup>18</sup> Cô, taiq mahem haq ùh i 'ràng mùt nòi hadròih, joq 'nàng chõp khòh caq ngè tadreo aih ta Nòi Hadròih tiaq bàu au ma khoi thê."

<sup>19</sup> Mahaq Arôn doi hlài ca Môise: "Hì cô wa haq khoi am ngè tadreo rõi hlài enh tõi lòi wa ngè tadreo bùh dađeh enh ngĩa ca Chuaq. Jò biac 'màng cô loh ti au, tàng hì cô au khoi caq ngè

tadreo rôt hlài enh tôiq lôl, 'màng aih èh i lem manoh ca Chuaq ùh?" <sup>20</sup> Môise tàng bàu aih, haq ôi catèm.

## 11

### *Jam Hreo wa Jam Ûh Hreo*

<sup>1</sup> Chuaq doi hòm ca Môise wa Arôn: <sup>2</sup> "Doi ca jàn Is-ra-ên: 'Ta 'bài ngè rih ta crông taneh, cô 'bài ngè ma pì jah caq. <sup>3</sup> Ngè leq i cachop tawah wa loq tacai, èh 'bài ngè aih pì jah caq.

<sup>4</sup> " 'Ngè leq loq tacai, mahaq cachop ùh tawah aih ùh khòh caq. Lỗcđa, 'nhac ca haq loq tacai, mahaq haq ùh tawah cachop. 'Màng aih phai ngan haq ngè ùh hreo. <sup>5</sup> Tajốc loq tacai mahaq ùh i cachop tawah, 'màng aih pì ep ngan dahwèq caq aih ùh lem hreo. <sup>6</sup> Padòng wang haq loq tacai mahaq haq ùh i cachop tawah, 'màng aih phai ngan haq ngè ùh hreo. <sup>7</sup> Chũa haq i cachop tawah mahaq ùh i tacai, 'màng aih phai ngan haq ngè ùh hreo. <sup>8</sup> Pì ùh khòh caq jam, hadai ùh jah bèq hanang 'bài ngè aih, ma jah 'màng aih, 'bài ngè aih ùh hreo.

<sup>9</sup> " 'Bài ngè ma rih ta diac, 'nhac ca diac raxìq loq diac crông, tàng adrech leq ma i cachep ta akia, èh dìq ngè aih pì jah caq. <sup>10</sup> Adrech leq ma ôi ta diac raxìq loq diac crông, ngè ma ôi ta diac, ma leq ma ùh i cachep ta akia, èh ùh khòh caq. Dìq ca ngè aih pì ngan đang ca ramòt. <sup>11</sup> Taiq pì phai ngan dìq ngè aih đang ca ramòt. 'Màng aih, pì ùh khòh caq ngè aih, mahaq phai ramòt chac hanang ngè aih. <sup>12</sup> Ma jah 'màng aih dìq

ca ngè ma rìh ta diac, ma leq ma ùh i cachep ta akia, aih ngè pì phai ngan đang ca ramòt.

13 “ ‘Bàì adrech chìm đang ca ramòt ma ùh khòh caq, aih: Chìm cliang, chìm cliang kèn wa chìm cliang cliu, 14 cliang cliu wa dìq dèh adrech tiaq chìm cliang cliu aih, 15 dìq adrech chìm ac, 16 chìm đăđiù, chìm da-ôh, chìm diac raxìq wa dìq adrech chìm cliang, 17 chìm da-ôh 'yoh, chìm cli coc diac raxìq, chìm da-ôh càn, 18 da-ôh taboc, chìm talùiq, cliang kèn, 19 chìm cli coc, chìm yiac wa dìq adrech aih, chìm tèn panài wa racàt.

20 “ ‘Dìq ca ngè 'yêh ma rìh ta ðùng leq i panan wa lam pôn toq jènh, èh pì đang ca ramòt. 21 Mahaq òi ta dìq ngè 'yêh ma rìh ta ðùng, adrech leq ma i panan wa lam pôn toq jènh, pì jah caq ma leq ma i jènh ðòiq aplôh ta taneh. 22 Aih lîp tiaq dèh adrech haq, lîp tùc tiaq dèh adrech haq, canhenh wa dìq adrech haq. 23 Mahaq dìq ngè 'yêh ma rìh ta ðùng i panan lam pôn toq jènh ma 'noi q èh pì đang ca ramòt.

24 “ ‘Dìq ca ngè aih broq ca pì ùh hreo hadròih. Cabô bèq chac hanang aih, wì haq wìa ùh hreo hadròih trùh chiùq xèq. 25 Mangai leq tóch hanang ngè aih, èh phai rùh dèh eo wa wìa ùh hreo trùh xèq.

26 “ ‘Dìq ngè i cachop, mahaq ùh tawah ùh loq tacai, aih ngè ùh hreo. Mangai leq ðùng trùh èh ùh hreo. 27 Dìq ca ngè rìh lam pôn toq jènh i cachop, èh doi wì aih ùh hreo ca pì. Mangai leq bèq hanang aih, haq phai 'bìq ùh hreo trùh xèq. 28 Tàng mangai leq tóch hanang aih, èh haq phai

rùh dèh eo wa 'bìq ùh hreo trùh xèq. Dìq ngè aih ùh hreo ca pì.

<sup>29</sup> “ ‘Dìq ca ngè ma lam amôq ta crông taneh, aih dìq adrech ma broq ca pì ùh hreo: cani mang mai, cani wa dìq ca adrech tacot, <sup>30</sup> bôn, tacot, jahòang, tacot ta braih, wa tacot tablòq nhum akia. <sup>31</sup> Aih dìq ca ngè ma lam amôq ma broq ca pì ùh hreo. Mangai leq bèq hanang wì aih wìa ùh hreo trùh xèq. <sup>32</sup> Jò ngè hanang aih cìh troq dahwèq cleq, èh dahwèq aih loh ca ùh hreo, 'nhac ca dahwèq xam long, eo cwàn, akia, loq 'bao, aih ngè wì ma enh waq, phai tàmm ngè aih ta diac. Ngè aih 'bìq ùh hreo trùh xèq, èh men hreo hlài. <sup>33</sup> Tàng hanang aih cìh troq cabi xam taneh, dahwèq cleq ma tah ta trom cabi aih, dìq 'bìq ùh hreo, èh phai broq padah đac cabi aih. <sup>34</sup> Ùh kè ca dahwèq caq cleq 'bìq diac aih haprah, loq diac ôq leq ta rìm abôq, diac aih èh wìa ùh hreo. <sup>35</sup> Jò ha'nech hanang aih taclìh troq dahwèq cleq, èh dahwèq aih ùh hreo, 'nhac ca tanùh, 'nhac ca gốc hadai phai raliang cađac. Ngè aih ùh hreo, èh pì ep ngan ngè aih ngè ùh hreo hloi. <sup>36</sup> Mahaq tàng mòiq toq diac tamöc loq mòiq toq 'bau diac hreo 'bìq hanang ngè aban taclìh mùt, diac aih xôq hreo. Mahaq mangai leq bèq hanang aih, èh haq ùh hreo. <sup>37</sup> Tàng ha'nech hanang aih cìh troq adrech 'nhòq i rai ta đùng, èh adrech aih ôi hreo. <sup>38</sup> Mahaq tàng adrech ta đùng khoi jah púc diac 'bìq ha'nech hanang cìh troq, èh adrech aih 'bìq ùh hreo ca pì.

<sup>39</sup> “ ‘Jò mòiq ngè aban cleq da pì khòh caq mahaq cachit, mangai leq bèq hanang aih phai

'bìq ùh hreo trùh xèq. <sup>40</sup> Tàng mangai leq caq jam ngè cachit aih, èh phai rùh dèh eo, khi èh 'bìq ùh hreo trùh xèq. Tàng mangai leq tòng ngè cachit aih, èh hadai phai rùh dèh eo wa 'bìq ùh hreo trùh xèq.

<sup>41</sup> “ ‘Dìq ca ngè ma 'yêh leq rih ta ðùng moq ta crông taneh, ðìq 'mèq 'mac, ùh khòh caq jam haq. <sup>42</sup> Rìm ngè 'yêh rih ta taneh moq xam cliac, loq lam pôn toq jènh, loq lam xam bác jènh, pì ùh khòh caq taiq ðìq ngè aih ramòt. <sup>43</sup> Pì apaq broq ca daðeh amùa amech taiq adrech ngè 'yêh rih ta ðùng aih. Apat broq ca daðeh ùh hreo taiq bìac aih. <sup>44</sup> Ma jah 'màng aih Au Chuaq Boc Plinh da pì, 'màng aih pì phai broq ca daðeh lah crài loh hadròih, taiq Au hadròih. Pì apaq taiq ngè 'yêh leq ma rih ta ðùng broq ca daðeh ùh hreo. <sup>45</sup> Ma jah 'màng aih Au Chuaq, Haq ma khi 'nong pì loh khi ca gùng Aicáp ðòiq broq Boc Plinh da pì. Èh pì phai wìa hadròih ma jah 'màng aih Au hadròih.

<sup>46</sup> “ ‘Aih ranenh ta ngè aban, adrech chìm, ðìq ngè rih ta ðiac, ðìq ngè ma 'yêh rih ta ðùng ta crông taneh, <sup>47</sup> ðòiq achùa ta'ne ngè hreo wa ngè ùh hreo, ta'ne ngè jah caq wa ngè ùh khòh caq.’ ”

## 12

### *Ranenh Da Mangai Broq Miq*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> “Doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Jò mòiq ngai cadri òi jiang khi xa-ông mòiq toq con calô, èh phai 'bìq amùa trom tapèh hì, tìah ca jò gu cadri 'nang i mahem. <sup>3</sup> Cwa hì rahem, wì phai broq lè cat akia ca con nga calô aih, <sup>4</sup> Hi

khôi mangai cadrì aih phai denh trom 33 hì trùh jò chac haq jah xrênh, ùh khòh bèq mòi q bìac hadròih leq, loq lam trùh Nòi Hadròih trùh jò haq jah xrênh chac. <sup>5</sup> Mahaq tàng haq xa-ông con cadrì, èh haq phai 'bìq amùu trom 14 hì, tìah ca jò haq 'nang i mahem, ep denh trom 66 hì, waq dèh ca chac jah xrênh.

<sup>6</sup> “ ‘Jò chac haq hi xrênh, 'nhac ca haq xa-ông con cadrì loq con calô, mangai cadrì aih ep am ca pajàu jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq mòi q toq trùu con mòi q hanam òòi q broq ngè tadreo bùh, mòi q toq chìm trù hnem loq chìm trù gùng òòi q broq ngè tadreo rồ h lài enh tòi q lòi. <sup>7</sup> Pajàu phai 'ràng am ngè tadreo aih enh ngĩa ca Chuaq broq lè rồ h lài enh tòi q lòi ca mangai cadrì aih, hi khôi haq jah hreo atì q ca bìac loh mahem.

“ ‘Aih ranenh da mangai cadrì xa-ông con calô loq con cadrì. <sup>8</sup> Mahaq tàng haq ùh i ðeh ca trùu con, èh phai i baiq chìm trù gùng loq baiq toq con trù hnem, mòi q òòi q broq ngè tadreo bùh, mòi q òòi q broq ngè rồ h lài enh tòi q lòi. Èh pajàu broq lè rồ h lài enh tòi q lòi ca haq, khôi ca aih haq jah hreo.’ ”

## 13

### *Ranenh ca Mangai Bacùn*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise wa Arôn: <sup>2</sup> “Tàng i mangai leq hnoq ta akia ðaðeh loh ca pa-êh, patenh loq teo xít taboc, wĩa tìah ca akia ðaðeh enh loh ca bacùn, èh wì phai ajèn 'ràng mangai trùh ta pajàu Arôn, loq trùh jang mòi q con calô haq ma broq pajàu. <sup>3</sup> Pajàu aih phai ngan h lài

teo xit ỏi ta akia ta chac mangai aih, tàng xac ma hon jang nòi aih loh ca taboc, khi ề jang aih loh ca trom yi jrùq ca jang 'noi q ta chac haq, aih bình bacùn. Pajàu ngan hlài phai anoi pa'noh da mangai cô ùh hreo. <sup>4</sup> Mahaq tàng teo xit taboc ỏi ta akia ta chac haq ùh jrùq yi hnao ca nòi jang 'noi q ta akia ca chac haq, ề xac haq ma hon jang aih ùh taboc, ề pajàu phai òi q toq mòi q ngai haq ta nòi crài tapèh hì. <sup>5</sup> Trùh hì tapèh, pajàu phai ngan hlài haq. Tàng bình aih ùh hlàm yi hnao wa ùh hiaq loh tam ta akia, ề pajàu phai òi q toq mòi q ngai haq ta nòi crài trom tapèh hì hòm. <sup>6</sup> Trùh hì tapèh, pajàu phai ngan hlài haq hòm. Tàng teo xit aih khi taclah, ùh hiaq loh tam ta akia, ề pajàu anoi pa'noh mangai aih khi hreo. Nòi aih toq patenh. Mangai aih phai rùh dèh eo, ề jah lem hreo. <sup>7</sup> Mahaq tàng atiq ca haq trùh enh ngia ca pajàu òi q jah anoi pa'noh haq khi hreo, ề patenh loh hòm ta akia haq, haq phai trùh jang pajàu yàng ma bai q hòm. <sup>8</sup> Pajàu phai ngan hlài hòm. Tàng hnoq patenh khi loh tam ta akia, ề pajàu phai anoi pa'noh haq ùh hreo, aih bình bacùn.

<sup>9</sup> “Tàng i mangai leq i bình bacùn loh ta chac haq, ề phai ajèn 'ràng mangai aih trùh enh ngia ca pajàu. <sup>10</sup> Pajàu phai ngan hlài. Tàng hnoq ta akia i nòi ề taboc wa broq ca xac ma hon jang aih loh ca taboc, khi ề i xech gòh mahem nòi ề aih, <sup>11</sup> aih bình bacùn khi dùnh ta akia da chac haq. Pajàu phai anoi pa'noh mangai aih ùh hreo, ề ùh nhet òi q toq mòi q ngai haq ta nòi crài hòm, ma jah 'màng aih haq khi 'bìq amua

taiq bình aih.

<sup>12</sup> “Mahaq tàng bình bacùn caq, lom jàp jia ca akia haq, enh gàu trùh jènh, rìm nòi pajàu ma ngan hnoq, <sup>13</sup> èh pajàu phai ngan hlài da haq. Tàng bình bacùn lom dìq dǝng ca chac haq, èh phai anoi pa'noh mangai aih lem hreo, dài dìq ca teo xit da haq khi loh ca taboc jàp ca chac.

<sup>14</sup> Mahaq tàng i xech gòh mahem loh ta chac, èh haq ùh lem hreo. <sup>15</sup> Jò leq pajàu hnoq teo xit ta xech joq gòh mahem, èh phai anoi pa'noh mangai aih ùh lem hreo. Xech gòh mahem ùh lem hreo, aih bình bacùn. <sup>16</sup> Mahaq tàng xech gòh mahem aih loh ca taboc, èh haq phai trùh ta pajàu. <sup>17</sup> Pajàu phai ngan hlài da haq. Tàng teo xit khi loh ca taboc, èh phai anoi pa'noh mangai i xit aih khi hreo, ma jah 'màng aih khi jah hreo lem.

<sup>18</sup> “Jò i mòiq ngai leq ta akia haq i patenh khi jah broq brêh, <sup>19</sup> mahaq jang nòi ma patenh aih i teo èh taboc loh hlài loq i clǝc taboc wa gòh bah, èh mangai aih phai trùh jang ta pajàu. <sup>20</sup> Pajàu phai ngan hlài. Tàng teo èh aih loh ca yi jrùq ca akia jang 'noi, khi èh tàng xac jang aih loh ca taboc, èh pajàu phai anoi pa'noh haq ùh lem hreo, aih bình bacùn khi loh enh nòi adroi i patenh. <sup>21</sup> Mahaq tàng pajàu ngan hlài hnoq ùh i xac taboc jang nòi aih, wa ùh yi jrùq ca akia jang 'noi, wa hnoq haq khi wia taclah, èh phai òi toq mòiq ngai haq ta nòi crài trom tapèh hì.

<sup>22</sup> Tàng teo xit aih caq làn ta akia, èh pajàu phai anoi pa'noh haq ùh lem hreo, aih bình bacùn.

<sup>23</sup> Mahaq tàng teo clǝc taboc aih ùh caq làn ta akia hòm, èh pajàu phai anoi pa'noh mangai aih

khôi lem hreo, ma jah 'màng aih, aih toq teo xit patenh.

<sup>24</sup> “Tàng i mangai leq padóc ca ùnh, teo padóc aih loh ca teo xit gòh bah loq taboc, <sup>25</sup> èh pajàu phai ngan hlài. Tàng xác jang teo xit aih loh ca taboc, wa tàng teo xit aih yi jrùq ca akia, aih bình bacùn loh enh nòi padóc. 'Màng aih, pajàu phai anoi pa'noh mangai aih ùh hreo, aih bình bacùn. <sup>26</sup> Mahaq tàng pajàu ngan hlài ùh hnoq xác taboc jang teo xit aih, ùh yi jrùq ca akia jang 'noi, wa hnoq haq khôi taclah, èh phai ðòiq toq mòiq ngai haq ta nòi crài tapèh hì; <sup>27</sup> Trùh hì tapèh, pajàu phai ngan hlài haq. Tàng teo xit aih caq làn ta akia, èh phai anoi pa'noh mangai aih ùh lem hreo, aih teo xit bình bacùn. <sup>28</sup> Mahaq tàng teo xit ùh caq làn ta akia, òi mòiq nòi wa wia taclah, aih teo èh enh padóc. Pajàu phai anoi pa'noh mangai aih lem hreo, taiq teo xit aih toq teo xit da padóc ca ùnh.

<sup>29</sup> “Tàng i mangai cadrì loq mangai calô i habau ta gàu loq ta kiang, <sup>30</sup> èh pajàu phai ngan hlài jang nòi teo xit aih. Tàng teo xit yi jrùq ca akia wa i xác ratang wa nhum ngèq, èh pajàu phai anoi pa'noh haq 'nhòq jah hreo, aih 'bình bacùn loh ta gàu, ta kiang. <sup>31</sup> Mahaq tàng pajàu ngan hlài teo xit aih hnoq yi jrùq ca akia wa ùh i xác gam, èh phai ðòiq toq mòiq ngai haq ta nòi crài tapèh hì taiq haq i bình bacùn. <sup>32</sup> Tapèh hì atiq, pajàu phai ngan hlài teo xit aih. Tàng teo xit aih ùh caq làn wa ùh i ca xác ngèq hon ta meh, wa ùh yi jrùq ca akia, <sup>33</sup> èh mangai aih phai got đac xác dudan jang aih, mahaq ùh khòh got

jang teo xít, èh pajàu òòiq toq mòiq ngai haq ta nòi crài tapèh hì hòm. <sup>34</sup> Trùh hì ma tapèh, pajàu hì ngan hlài. Tàng teo xít aih ùh caq làn ta akia, ùh yi jrùq ca akia, èh pajàu phai anoi pa'noh mangai khoi lem hreo. Mangai bình aih phai rùh dèh eo, èh jah lem hreo. <sup>35</sup> Mahaq tàng atìq ca jò khoi jah anoi pa'noh haq khoi lem hreo, èh teo xít aih caq làn hòm ta akia, èh pajàu phai ngan hlài. <sup>36</sup> Tàng teo xít aih khoi caq làn akia, pajàu ùh nhet ca chaq hnoq xác ngèq hòm. Mangai aih khoi 'bìq ùh lem hreo. <sup>37</sup> Mahaq tàng teo xít aih ùh hìaq caq làn akia wa khoi hon xác gam jang nòi aih, haq khoi brêh, haq khoi lem hreo, wa pajàu jah anoi pa'noh haq khoi lem hreo.

<sup>38</sup> “Jò leq hnoq mangai cadrì loq mangai calô i teo xít taboc ta akia haq, <sup>39</sup> pajàu phai ngan hlài. Tàng ta akia haq i teo xít taboc bah, aih patô ðeh akia toq i rahenh. Mangai aih xôq ỏi lem hreo.

<sup>40</sup> “Tàng i mangai leq hadrùih xác gàu, aih mangai ngùn gàu, haq lem hreo. <sup>41</sup> Tàng xác gàu haq hadrùih toq enh ngìa, aih mangai ngùn gàu pah ngòng gàu, haq xôq ỏi lem hreo. <sup>42</sup> Mahaq tàng ta gàu ngùn loq pah ngòng i teo xít taboc gòh, aih bacùn loh jang nòi gàu ngùn loq pah ngòng. <sup>43</sup> Pajàu phai ngan hlài. Tàng nòi êh ta teo xít jang nòi gàu ngùn loq pah ngang gàu loh ca taboc gòh bah tiah ca bình bacùn akia chac mangai, <sup>44</sup> èh mangai cô khoi i 'bình bacùn. Pajàu phai anoi pa'noh haq ùh lem hreo. Aih bình bacùn ta gàu haq.

<sup>45</sup> “ ‘Màng aih mangai khoi i 'bình bacùn phai hich dèh eo, ca'naih dèh xác loh lìq làn, rai bàng

hacùng rai cachech: 'Ùh lem hreo, ùh lem hreo.'  
<sup>46</sup> Jò haq ỏi i 'bình bacùn aih, haq 'bìq ùh lem hreo hloi. Haq phai ỏi mòiq ngai enh gùng ca traig.

### *Ranenh da Biac Phòac*

<sup>47</sup> "Jò leq ta eo i teo phòac, 'nhac ca eo xam xác trùu, loq xam bai briang, <sup>48</sup> ta akia loq ta caxi brai xam briang loq brai xam xác trùu, ta akia loq ta cleq broq xam akia, <sup>49</sup> tàng teo aih loh ca nhum nget loq gòh bah ta eo, ta brai xam akia, aih teo phòac, èh phai 'ràng trùh ca pajàu ngan. <sup>50</sup> Pajàu phai ngan hlài teo phòac aih, èh clèh ngè ma i teo aih tapèh hì. <sup>51</sup> Hì ma tapèh, pajàu phai ngan hlài jang aih, tàng teo phòac aih caq làn ta eo, ta dang gat loq dang yôh, ta cleq xam akia, èh phai ngan tiah ca bình bacùn caq jập jìa. Ngè aih khoi ùh lem hreo. <sup>52</sup> 'Màng aih pajàu phai bùh cađac eo, 'nhac ta brai dang gat loq dang yôh, ta brai xam xác trùu loq xam briang, loq ngè cleq broq xam akia i teo phòac aih, aih bacùn. Phai bùh đac điq ngè aih ta ùnh.

<sup>53</sup> "Mahaq tàng pajàu ngan hlài, pi hnoq teo phòac aih caq làn ta eo, ta brai, loq ngè cleq broq xam akia, <sup>54</sup> èh pajàu phai the wì rùh 'bài eo ma i phòac aih, khoi èh phai đòiq điq ngè aih ỏi nòi crài tapèh hì hòm. <sup>55</sup> Jò rùh hi gêh, pajàu phai ngan hlài. Tàng phòac aih ùh caq làn tam wa ùh halìh nhum, èh ngè aih khoi ùh lem hreo. Phai 'ràng bùh, ma jah 'màng aih teo phòac khoi caq eo enh 'nhèq wa enh ngìa. <sup>56</sup> Mahaq tàng jò khoi rùh, pajàu hnoq teo phòac aih khoi taclah, èh phai hich đac teo phòac đòih khoi enh eo, loq

enh cleq akia. <sup>57</sup> Tàng phòac ỏi loh ta nòi leq hòim ta eo, loq ta ngè cleq xam akia, aih biàc phòac aih khoi làn tam, èh phai bùh đac ngè aih ta ùnh. <sup>58</sup> Mahaq eo, loq brai, loq ngè cleq xam akia khoi rùh, teo phòac khoi taclah, èh phai rùh hlài yàng baiq, mèn jah lem hreo.”

<sup>59</sup> Aih ranenh da biàc phòac ta nòi leq ta eo xam xác trùu loq xam brai habùac loq ta ngè cleq xam akia, đòiq anoi pa'noh lem hreo loq ùh lem hreo.

## 14

### *Ranenh ca Mangai Bacùn Jò Haq Jah Hreo*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> “Cô ranenh ca mangai bacùn hì haq jah hreo, wì ajèn mangai bacùn trùh nòi pajàu. <sup>3</sup> Pajàu phai loh enh gùng ca traiq ngan haq. Tàng teo xit bacùn da haq khoi jah brêh, <sup>4</sup> èh pajàu thê 'ràng baiq toq chìm ỏi rìh aih adrech chìm hreo lem, long hùang nam, brai nhum gòh mahem wa long xôn. <sup>5</sup> Pajàu thê pốt ranông mòi q ỏi ta baiq toq chìm aih ta 'balù broq xam taneh ta diac 'nang loh. <sup>6</sup> Khoi ca aih rùp chìm ma ỏi rìh wa long hùang nam, brai gòh mahem, cachiq xôn, 'ràng tah ta mahem chìm tau ma khoi pốt ranông ta diac 'nang loh. <sup>7</sup> Pajàu phai da'rat mahem tapèh yàng ta mangai ma khoi jah brêh aih, wa anoi pa'noh haq khoi jah hreo. Khoi èh ca'naih chìm ma ỏi rìh ta đùng.

<sup>8</sup> “Mangai ma khoi jah brêh aih phai rùh dèh eo, got diq ca xác, hùm ta diac, khoi èh jah hreo. Khoi ca aih haq jah mùt ta nòi traiq, mahaq haq ùh jah mùt ta hnem traiq dađeh, mahaq phai ỏi

enh gùng tapèh hì. <sup>9</sup> Trùh hì tapèh haq phai coih dǝng dìq xàc gàu, xàc mum xam xàc canình mat. Hì khoi haq phai rùh eo, hùm ta diac, èh men jah hreo.

<sup>10</sup> “Trùh hì rahem haq phai rùp baiq toq trùu calô ùh i ca teo xit wa mòiq toq trùu cadri 'nhòq jah mòiq hanam ùh i ca teo xit, piq phàn mòiq jàt êpha dác 'yêh alôn ca dàu broq ngè tadreo dèch am xam 'mau mì wa mòiq 'ne lît dàu. <sup>11</sup> Pajàu broq lè anoi pa'noh haq hreo lem, phai 'ràng mangai 'nang jah brêh ca 'bình aih trùh enh ngìa ca Chuaq jang nòi 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq.

<sup>12</sup> “Khoi ca aih pajàu phai rùp mòiq ǝi ta baiq toq trùu calô òiq am broq ngè tadreo rǝt hlài enh tǝiq lǝi, wa 'ne lît dàu, broq tiaq ranenh òiq atǝc am lam am hlài enh ngìa ca Chuaq. <sup>13</sup> Khoi ca aih haq pàc trùu aih ta mòiq nòi hadrǝih ma loq jêh 'bài ngè tadreo broq ngè rǝt dèch hlài enh tǝiq lǝi wa ngè tadreo bùh, ma jah 'màng aih ngè tadreo rǝt dèch hlài enh tǝiq lǝi wa ngè tadreo bùh, aih phàn da pajàu. Aih ngè dìq jaq hadrǝih. <sup>14</sup> Pajàu phai yǝc mahem ngè ma tadreo rǝt hlài enh biac pòq lǝi, xùt aplì don pah 'ma wa hadrang can tì pah 'ma wa hadrang can jènh pah 'ma. <sup>15</sup> Khoi èh pajàu phai ùc toq 'biaq dàu ta capiang tì pah 'ngeo dađeh, <sup>16</sup> 'nhrùq hadrang tì pah 'ma ta dàu ǝi ta gêh tì pah 'ngeo dađeh, khoi èh da'rat tapèh yàng enh ngìa ca Chuaq. <sup>17</sup> Dàu ma ǝi hlài ta gêh tì, pajàu phai yǝc xùt ta plì don pah 'ma mangai ma jah brêh aih, ta hadrang tì can pah 'ma wa ta hadrang can jènh pah 'ma, wa xùt dàu enh 'nhèq ca mahem ngè tadreo rǝt hlài enh biac pòq lǝi. <sup>18</sup> Dàu ma

ôi i rah ta gêh tì, pajàu phai xùt ta gàu mangai ma khoi jah brêh ca 'bình. 'Màng aih pajàu khoi broq lè rôt hlài enh tôiq lôl ca haq enh ngĩa Chuaq.

<sup>19</sup> “Khoi ca aih pajàu phai am ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lôl ca mangai bacùn jah broq hreo. Khoi ca aih pajàu phai pác con trùu ma òoiq broq ngè tadreo bùh aih. <sup>20</sup> Pajàu phai dèch am pajùm tì ngè tadreo dèch am 'mau mì wa ngè rôt hlài enh tôiq lôl ta ca'bông tadreo. 'Màng aih pajàu khoi broq rôt hlài enh tôiq lôl ca mangai cô, èh haq khoi jah lem hreo.

<sup>21</sup> “Mahaq tàng mangai aih pa, ùh i ðeh ca cùng òoiq am ngè tadreo cô, èh haq phai rùp mòiq toq con trùu calô òoiq broq ngè tadreo rôt hlài am ca daðeh enh biác pòq hiniq lôl wa broq tiaq ranenh am lam am hlài òoiq broq lè rôt hlài enh tôiq lôl am ca haq, èh hadai yòc mòiq phàn mòiq jàt dàc 'yêh alôn ca dầu broq ngè tadreo dèch am xam 'mau mì wa 'ne lît dầu. <sup>22</sup> Tiaq dèh padren haq ma i, haq hadai 'ràng baiq toq chìm trù gùng loq baiq toq con trù hnem. Mòiq toq òoiq broq lè rôt hlài enh tôiq lôl, mòiq toq òoiq broq ngè tadreo bùh.

<sup>23</sup> “Trùh hì rahem phai 'ràng trùh dahwèq cô jang nòi Hnem Traiq Cùh Waiq òoiq pajàu jah broq lè broq hreo enh ngĩa ca Chuaq. <sup>24</sup> Pajàu phai rùp con trùu calô wa 'ne lît dầu òoiq broq ngè tadreo rôt hlài am ca daðeh enh biác pòq hiniq lôl, hì khoi dèch am tiaq ranenh am lam am hlài enh ngĩa ca Chuaq. <sup>25</sup> Khoi ca aih pajàu jêh con trùu ma broq lè rôt hlài enh biác pòq

hiniq lôl, yôc mahem xùt aplì don pah 'ma, ta tì hadrang can pah 'ma, wa ta hadrang can jènh pah 'ma da mangai ma jah biac aih. <sup>26</sup> Khoi èh pajàu phai ùc dầu ta tì pah 'nheo dađeh, <sup>27</sup> yôc hadrang tì pah 'ma 'nhrùq ta dầu tì pah 'ngeo, da'rat tapèh yàng enh ngìa ca Chuaq. <sup>28</sup> Dầu ma ôi hlài ta gêh tì, pajàu phai xùt ta plì don mangai ma jah brêh aih, ta hadrang can tì pah 'ma wa ta hadrang can jènh pah 'ma, ta nôi ma khoi xùt mahem ngè tadreo rôt hlài dađeh enh biac pòq hiniq lôl. <sup>29</sup> Dầu ôi i rah ta tì, pajàu aih phai tah ta gàu mangai ma jah brêh aih. 'Màng aih pajàu khoi broq lè rôt hlài enh tôiq lôl ca mangai aih enh ngìa ca Chuaq. <sup>30</sup> Khoi èh pajàu phai am mòiq toq chìm trù gùng loq trù hnem tiaq dèh mangai aih ma i. <sup>31</sup> Haq phai am ngè tiaq dèh padren haq ma i broq mòiq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lôl, èh broq ngè tadreo bũh wa ngè tadreo dèch am xam 'mau mì. 'Màng aih pajàu khoi broq lè rôt hlài enh tôiq lôl da mangai ma khoi jah brêh enh ngìa ca Chuaq.

<sup>32</sup> “Aih ranenh ca lè broq am ca mangai i 'bình bacùn mahaq tiaq dèh padren haq ma i.”

### *Broq Hreo Hnem 'Bìq Phòac*

<sup>33</sup> Chuaq doi ca Môise wa Arôn: <sup>34</sup> “Jò leq pì trùh ta gùng Ca-na-an nôi Au ma am ca pì òòiq broq xôxech, tàng Au loh am mòiq teo xít tìah ca teo xít bacùn ta hnem mangai leq ta gùng pì ma jah broq xôxech. <sup>35</sup> Craq hnem aih phai doi ca pajàu: Au hnoq tìah hagleq i teo xít tìah ca teo xít bacùn ta hnem au. <sup>36</sup> Adroi ca mùt ngan hlài ta hnem aih, pajàu phai thê wì 'noh đồng

dìq dahwèq ta hnem waq ca ùh hìaq 'bìq amùà. Hi khoi pajàu hi mùt ngan hlài ta hnem. <sup>37</sup> Pajàu ngan teo xit. Tàng ta panàt i trom xenh loq gòh loh ca yi jrùq ca nòi ma 'noiq, <sup>38</sup> èh pajàu loh enh gùng, clenh đac 'mang hnem cô trom tapèh hì. <sup>39</sup> Trùh hì tapèh, pajàu phai lam ngan hlài. Tàng hnoq teo xit aih caq làn ta panàt hnem, <sup>40</sup> èh pajàu phai thê wì dôi h đac dìq hmu ma i teo xit aih, hwenh đac enh gùng ca phôq ta nòi ùh hreo. <sup>41</sup> Pajàu phai thê wì coih dìq panàt dudan enh dalam hnem, khoi èh acom cađac ngè ma coih aih, 'ràng đac ta nòi ùh hreo enh gùng ca phôq. <sup>42</sup> Khoi ca aih, wì phai yỏc hmu 'noiq thai ca hmu wì yỏc 'noh, èh xùt hlài xam capùà dìq panàt jàp ca hnem.

<sup>43</sup> “Mahaq tàng atìq ca khoi dôi h đac hmu wa khoi coih wa lịch hlài panàt, khoi èh teo xit aih xôq ỏi loh hlài ta hnem, <sup>44</sup> èh pajàu phai ngan hlài hòm. Tàng hnoq teo xit caq làn hòm, aih teo xit bacùn caq jàp jĩa ta hnem, hnem aih khoi 'bìq ùh hreo. <sup>45</sup> 'Màng aih wì phai raliang cađac hnem aih, dìq ca hmu, long wa taneh, 'ràng loh đac đổng dìq enh gùng ca phôq nòi ùh hreo.

<sup>46</sup> “Cabô mùt ta hnem atìq ca wì khoi clenh đac hnem aih, èh mangai aih 'bìq ùh hreo trùh chịu xèq. <sup>47</sup> Mangai leq ma ca'nùng cùi ỏi hnem aih, phai rùh đổng dèh eo.

<sup>48</sup> “Mahaq tàng pajàu khoi ngan hlài, hnoq teo xit pì caq làn hòm ta hnem atìq ca wì khoi lịch hlài, èh pajàu phai doi ro hnem aih khoi hreo lem, ma jah 'màng aih teo xit khoi hnhung. <sup>49</sup> Đòi q broq hreo ca hnem, pajàu phai yỏc baiq

toq chìm, long hùang nam, brai gòh mahem wa long xôn, <sup>50</sup> èh jêh mòiq toq chìm ta 'balù broq xam taneh enh 'neq ca diac 'nang loh. <sup>51</sup> Khoi èh haq phai yốc long hùang nam, long xôn, brai gòh mahem wa chìm ma ỏi rih aih, 'nhrùq ta mahem chìm ma khoi pốt ranống ta diac 'nang loh, khoi èh da'rat tapèh yàng ta hnem. <sup>52</sup> 'Màng aih haq jah broq hnem lem hreo tiaq trong yốc mahem chìm, diac 'nang loh, chìm ỏi rih, long hùang nam, long xôn wa brai gòh mahem. <sup>53</sup> Khoi ca aih haq ca'naih chìm ma ỏi rih pan loh enh gùng ca phôq trùh ðùng. 'Màng aih pajàu phai broq lè rốt hlài enh tòi q am ca hnem aih, hi khoi hnem aih wìa lem hreo."

<sup>54</sup> Aih ranenh ca biac teo xít bacùn, ji broq teo xít rahenh, <sup>55</sup> teo xít 'bình bacùn ta eo loq ta hnem, <sup>56</sup> teo êh, patenh loq nòi ta akia i clóc taboc, <sup>57</sup> ðòi q nhài jàn waq ca loq jò leq ùh hreo wa jò leq hreo lem.

Aih ranenh ca 'bình bacùn.

## 15

### *Bìac Broq Lem Hreo ta Chac Mangai*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise wa Arôn: <sup>2</sup> "Doi ca wì jàn Is-ra-ên: 'Tàng i mangai calô leq top 'bình jìq làuq i diac loh enh chac, bìac aih ùh lem hreo.

<sup>3</sup> Bìac amù aih taiq nen 'bình jìq làuq i diac loh enh chac, 'nhac ca bìac loh aih atàt loq loh hloi hloi, mangai aih xôq 'bìq ùh lem hreo.

<sup>4</sup> " 'Tàng mangai ma i 'bình làuq i diac loh enh chac ca'nùng cùi ta jùang loq ha'ngui ta ngè leq, èh rìm jùang wa rìm ngè aih ðìq 'bìq ùh lem

hreo. <sup>5</sup> Mangai leq achùq jùang haq, phai rùh dèh eo, hùm ta diac, khoi èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq. <sup>6</sup> Mangai leq ha'ngui troq ngè leq ma mangai ma i 'bình lâuq i diac loh enh chac aih ma ha'ngui, phai rùh dèh eo, hùm ta diac, èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>7</sup> “ ‘Mangai leq achùq chac mangai ma i 'bình lâuq i diac loh enh chac, phai rùh eo, hùm ta diac, èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>8</sup> “ ‘Tàng mangai ma i 'bình lâuq i diac loh, cachôh ca mangai leq, èh mangai aih phai rùh dèh eo, hùm ta diac, èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>9</sup> “ ‘Rim gèq axêh mangai ma i diac 'bình diac loh enh dèh chac, tồc côi, gèq axêh aih dìq ùh lem hreo. <sup>10</sup> Tàng mangai leq achùq ngè leq ma mangai aih ha'ngui, dìq 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq. Mangai leq wê 'bài ngè da haq, phai rùh dèh eo, hùm ta diac, èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>11</sup> “ ‘Tàng mangai ma i diac 'bình loh enh chac bèq mangai, mahaq 'nhòq 'nheo dèh tì, èh mangai aih phai rùh eo, hùm ta diac, wa 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>12</sup> “ ‘Ngè cleq broq xam taneh mangai aih bèq, èh phai đap cađac, mahaq tàng ranac aih xam long èh phai 'nheo ta diac.

<sup>13</sup> “ ‘Tàng diac 'bình aih pi loh, èh mangai aih phai tình enh hì ma brêh trùh tapêh hì, èh haq phai rùh dèh eo, hùm ta diac 'nang loh, èh men jah lem hreo. <sup>14</sup> Trùh hì rahem, haq phai rùp baiq toq trù gùng loq trù hnem, trùh enh ngia ca Chuaq jang nòi 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq, hi

am ca pajàu. <sup>15</sup> Pajàu phai yỏc mòi<sup>q</sup> to<sup>q</sup> bro<sup>q</sup> ngề tadreo rỏt hủi enh tỏi<sup>q</sup> lỏi, mòi<sup>q</sup> to<sup>q</sup> bro<sup>q</sup> ngề tadreo bủh. 'Màng aih tai<sup>q</sup> nen i diac 'bủi loh enh chac da mangai aih, pajàu bro<sup>q</sup> lẻ rỏt hủi enh tỏi<sup>q</sup> lỏi ca mangai aih enh ngủa ca Chua<sup>q</sup>.

<sup>16</sup> “ ‘Tàng mangai calỏ le<sup>q</sup> lo<sup>q</sup> loh diac taboc, phai hủm di<sup>q</sup> ca chac ta diac, khoi ẻh 'bủi ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>. <sup>17</sup> Tàng diac taboc aih củi ta eo le<sup>q</sup> wa ngề le<sup>q</sup> xam akia, phai rủh ta diac, ẻh ngề aih ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>. <sup>18</sup> Tàng mangai cadrủ wa mangai calỏ củi ti dabau, ẻh phai hủm ta diac, ẻh ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>.

<sup>19</sup> “ ‘Jỏ le<sup>q</sup> mangai cadrủ i mahem, ha<sup>q</sup> phai chủu<sup>q</sup> ủh lem hreo trom tapẻh hủ. Tàng mangai le<sup>q</sup> tro<sup>q</sup> achủ<sup>q</sup> ha<sup>q</sup>, ẻh mangai aih 'bủi ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>.

<sup>20</sup> “ ‘Rủm hủi<sup>q</sup> nủi ha<sup>q</sup> ca'nủng củi lo<sup>q</sup> ha'ngủi jỏ i mahem, ngề aih wủi ủh lem hreo. <sup>21</sup> Mangai le<sup>q</sup> achủ<sup>q</sup> jủang ha<sup>q</sup>, phai rủh dẻh eo, hủm ta diac, ẻh ha<sup>q</sup> 'bủi ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>. <sup>22</sup> Mangai le<sup>q</sup> achủ<sup>q</sup> ngề ha<sup>q</sup> ma khoi ha'ngủi, phai rủh eo, hủm ta diac, ẻh 'bủi ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>. <sup>23</sup> Mangai le<sup>q</sup> achủ<sup>q</sup> ngề cle<sup>q</sup> ta jủang lo<sup>q</sup> ngề le<sup>q</sup> ha<sup>q</sup> ma ha'ngủi, ha<sup>q</sup> 'bủi ủh lem hreo trủh chủu xẻ<sup>q</sup>.

<sup>24</sup> “ ‘Tàng i mangai calỏ le<sup>q</sup> củi ti mangai cadrủ tro<sup>q</sup> jỏ mangai cadrủ aih ỏi ủh wủi, ẻh mangai aih 'bủi ủh lem hreo trom tapẻh hủ, wa jủang le<sup>q</sup> mangai calỏ aih ca'nủng củi di<sup>q</sup> ủh lem hreo.

<sup>25</sup> “ ‘Tàng i mangai cadrủ i mahem bủc hủ, enh gủng ca jỏ ma i mahem, lo<sup>q</sup> i mahem ji bủc hủ yủ hủao ca jỏ ma i mahem, ẻh mangai aih 'bủi ủh

lem hreo 'bài hì ma dùnh aih. <sup>26</sup> Jùang leq haq ca'nùng cùi loq ngè leq haq ha'ngui, diq 'bìq ùh lem hreo tiah ca jò haq ma ỏi ùh wìa. <sup>27</sup> Mangai leq achùq ngè aih, diq 'bìq ùh lem hreo. Haq phai rùh dèh eo, hùm ta diac, èh 'bìq ùh lem hreo trùh chiu xèq.

<sup>28</sup> “ ‘Tapèh hì atiq ca haq ỏi ùh wìa, mangai aih men jah lem hreo. <sup>29</sup> Trùh hì rahem mangai aih phai 'ràng trùh ca pajàu mòi q toq trù gùng loq baiq toq chìm trù hnem jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq. <sup>30</sup> Mòi q toq chìm broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lòi, mòi q toq broq ngè tadreo bùh. 'Màng aih pajàu khoi broq lè rôt hlài enh tôiq lòi da mangai aih enh ngìa ca Chuaq.

<sup>31</sup> “ ‘ ‘Màng aih pì phai doi ca jàn Is-ra-ên wìa hangai ca biac amù da wì haq, tàng ùh èh wì haq cachit ma jah 'màng aih taiq wì haq broq amù ca Hnem Traiq Cùh Waiq ỏi ta'ne wì haq.’ ”

<sup>32</sup> Aih ranenh ca mangai calô i 'bình làuq i diac loh enh chac wa mangai i diac taboc loh òoiq broq haq ùh lem hreo. <sup>33</sup> Aih hadai ranenh ca mangai cadrì jò ỏi ùh wìa, wa mangai cadrì, loq mangai calô 'bình làuq i diac loh enh chac, loq diac taboc loh, loq mangai calô cùi ti mangai cadrì jò mangai cadrì ỏi ùh wìa.

## 16

### *Ranenh Lè Rôt Hlài Enh Tôiq Lòi*

<sup>1</sup> Atiq ca baiq ngai con calô Arôn cachit taiq wa haq broq ùh troq enh ngìa ca Chuaq. <sup>2</sup> Chuaq doi ca Môise: “Doi ca Arôn daq ìh, ùh xài jò leq haq enh mùt, haq jah mùt ta nôi diq jaq hadròih aih

enh ngĩa ca hom wêh jao wa calàp baxông tôiq. Tàng ùh iu bàu, èh cachit, ma jah 'màng aih Au mahno loh tì yùc enh 'nhèq ca calàp baxông tôiq.

<sup>3</sup> “Mahaq jò Arôn mùt ta nòi diq jaq hadròih, èh 'mang cô: Haq phai rùp mòiq toq 'bo calô bu chuai òoiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô, wa mòiq toq con trùu calô òoiq broq ngè tadreo bùh. <sup>4</sup> Arôn phai caxùnh eo yôh hadròih xam bai habùac, wa eo cwàn enh dalam xam bai habùac, càt mòiq hadrang caxi xam bai habùac tì ca'nam, côi mòiq blah mù xam bai habùac, aih eo hadròih haq caxùnh atiq ca haq khoi hùm. <sup>5</sup> Jàn Is-ra-ên hadai phai 'ràng ca Arôn baiq toq bubi calô òoiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô wa mòiq toq trùu calô òoiq broq ngè tadreo bùh.

<sup>6</sup> “Èh Arôn am 'bo calô òoiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lô ca dađeh wa am ca cadraq haq. <sup>7</sup> Atiq ca aih haq phai yôc baiq toq bubi calô, 'ràng òoiq enh ngĩa ca Chuaq ôi ta 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq. <sup>8</sup> Arôn phai pàih panàih òoiq ngan bubi ma leq da Chuaq wa bubi ma leq òoiq pòq tôiq. <sup>9</sup> Èh Arôn yôc bubi calô ma pàih panàih troq ca Chuaq, hi khoi broq ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lô. <sup>10</sup> Mahaq bubi ma troq panàih ca pòq tôiq òoiq rih, òoiq broq lè rôt dèch hlài tôiq lô, èh phai ca'naih haq lam ta òoiq wang wê òoiq pòq tôiq lô da jàn.

<sup>11</sup> “Arôn phai am 'bo calô òoiq broq ngè tadreo rôt dèch hlài enh tôiq lô am ca dađeh wa cadraq haq. Haq phai jêh 'bo aih òoiq broq lè rôt dèch hlài enh tôiq lô ca dađeh wa cadraq dađeh.

<sup>12</sup> Arôn phai yôc cachah 'nang cheo ùnh enh

'nhèq ca'bông tadreo tah bình ta abôq bûh jreo xua thùm enh ngĩa ca Chuaq hi khoi cadop baiq cadop dác 'yêq xua thùm 'ràng mùt enh trom ca bai prinh. <sup>13</sup> Arôn phai tah jreo xua thùm ti 'nhèq ca ùnh enh ngĩa ca Chuaq waq ca nhòì da jreo xua thùm aih lom jàp ca calàp baxông tôiq enh 'nhèq ca hòm wêh jao, nhò broq 'màng aih èh Arôn ùh hiaq cachit. <sup>14</sup> Arôn phai yôc 'nah mahem da 'bo calô, da'rat xam hadrang ti enh 'nhèq ca calàp baxông tôiq pah mat mahì loh, hadai enh ngĩa ca calàp baxông tôiq haq phai da'rat mahem xam hadrang ti tapèh yàng.

<sup>15</sup> “Atiq ca aih, Arôn phai jêh bubi calô òòiq broq lè rôt hlài enh tôiq lôì dèch am ca jàn, hi 'ràng mahem aih enh trom ca bai prinh, èh da'rat mahem enh 'nhèq ca calàp baxông tôiq wa enh ngĩa ca calàp aih, broq tiah ca da'rat mahem 'bo calô. <sup>16</sup> 'Màng aih, Arôn phai broq lè rôt dèch hlài enh tôiq ôi ta nòì hadròih taiq nen biac amùà, biac broq ùh troq, wa tôiq lôì ngang dù da jàn Is-ra-ên, hadai broq am ca nòì hadròih wa ca Hnem Traiq Cùh Waiq, ma jah 'màng aih Hnem Traiq Cùh Waiq ôi ta'ne mòiq jàn amùà amech. <sup>17</sup> Jô Arôn mùt ta nòì hadròih òòiq broq lè rôt hlài enh tôiq lôì, trùh jò haq loh enh aih, èh ùh khòh i mangai leq ôi ta nòì Hnem Traiq Cùh Waiq jò haq broq lè rôt hlài enh tôiq lôì ca dađeh, ca cadraq dađeh wa ca jàn Is-ra-ên.

<sup>18</sup> “Khoi ca aih Arôn loh lam trùh jang ca'bông tadreo enh ngĩa ca Chuaq, òòiq broq lè rôt hlài enh tôiq lôì ca ca'bông tadreo. Haq phai yôc mahem 'bo wa mahem bubi xùt jàp ta aki da

ca'bông tadreo. <sup>19</sup> Khoi èh, xam hadrang ti haq da'rat mahem tapèh yàng ta ca'bông tadreo, broq lem hreo, òi q lah crài loh hadròih khoi ca biac amùda da jàn Is-ra-ên.

### *Bubi Pòq Tôiq*

<sup>20</sup> “Jò Arôn khoi broq lè rôt dèch hlài enh tôiq lòi ca nòi hadròih, ca Hnem Traiq Cùh Waiq wa ca'bông tadreo, èh haq hadai dèch am bubi calô ma ôi rìh aih. <sup>21</sup> Arôn phai òi q baiq apah ti jang nòi gàu bubi calô aih, anoi pa'noh enh 'nhèq ca haq biac ngang dù, wa biac broq ùh troq, aih òi q tôiq lòi da jàn Is-ra-ên agàu haq, khoi èh thê mòiq ngai ma khoi gòm òi q broq biac cô, 'nong haq lam, ca'naih haq ta nòi wang wê. <sup>22</sup> 'Màng aih bubi calô aih pòq òi q tôiq lòi da jàn Is-ra-ên ta nòi wang wê hangai. Haq ca'naih bubi ta nòi wang wê.

<sup>23</sup> “Hi khoi Arôn mùt ta Hnem Traiq Cùh Waiq lèh ðac dèh eo xam bai habùac ma haq caxùnh jò mùt nòi òi q jaq hadròih, òi q eo jang aih.

<sup>24</sup> Hi khoi Arôn phai hùm ta ðiac ôi nòi hadròih, caxùnh hlài eo, èh dèch atóc ngè tadreo am ca ðaðeh wa ngè tadreo am ca jàn, òi q broq lè rôt hlài enh tôiq am ca ðaðeh wa jàn, <sup>25</sup> yóc ramaq enh ngè tadreo aih, bùh ta ca'bông tadreo.

<sup>26</sup> “Mangai ma 'ràng bubi lam ca'naih ta nòi braih càn, phai rùh eo, hùm ta ðiac, hi khoi men jah mùt ta nòi traq. <sup>27</sup> Mahaq mahem da 'bo calô wa bubi calô khoi yóc broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq, ma Arôn khoi 'ràng mùt nòi hadròih, èh phai 'ràng enh gùng ca traq, hi khoi bùh ðac òi q ca akia, jam wa ìch. <sup>28</sup> Mangai ma bùh ðac

ngè aih phai rùh dèh eo wa hùm diac. Atìq ca aih haq men jah mùt hlài nòi traiq.

### *Lè Rốt Hlài Enh Tôiq Rìm Hanam*

<sup>29</sup> “Bìac cô phai wìa bàu thê hloi hloi ca pì. Hì 10, khê tapèh, rìm ngai Is-ra-ên wa mangai enh jàn 'noi q òi òo ta pì, phai paha'neq dèh manoh, apa q broq bìac cleq, <sup>30</sup> taiq hì aih jah broq lè rôt hlài enh tôiq lô am ca pì òoi q pì jah lem hreo. 'Màng aih, pì jah lem hreo enh òoi q ca tôiq lô enh ngìa ca Chuaq. <sup>31</sup> Aih hì Sabat, hì padài òa pì wa paha'neq dèh manoh. Ranenh cô phai wèq hloi hloi. <sup>32</sup> Pajàu ma khoi jah xùt òau wa atóc broq pajàu thài dèh ca ba q òoi q broq lè rôt hlài enh tôiq lô, jah caxùnh eo xam bai habùac, aih eo hadròih, <sup>33</sup> broq lè rôt hlài enh tôiq lô ca Nòi Hadròih, ca Hnem Traiq Cùh Waiq wa ca'bóng tadreo. Haq hadai broq lè rôt enh tôiq lô am ca 'bài pajàu wa ca òoi q òong ca jàn Is-ra-ên.

<sup>34</sup> “Cò bàu thê hloi hloi òoi q broq mòiq hanam mòiq yàng: Phai broq lè rôt hlài enh tôiq lô ca jàn Is-ra-ên òoi q broq lem hreo khoi òoi q ca tôiq lô òa wì haq, mòiq yàng rìm hanam.”

Arôn broq troq troi bàu Chuaq khoi tanap ca Môise.

## 17

### *Bàu Hnài Bìac Mahem*

<sup>1</sup> Chuaq òoi ca Môise: <sup>2</sup> “Òoi ca Arôn, con calò haq wa òoi q ca jàn Is-ra-ên: ‘Cò bàu Chuaq thê: <sup>3</sup> Mangai leq òa jàn Is-ra-ên, pàc mòiq toq 'bo, mòiq toq trùu, loq mòiq toq bubi ta traiq, loq enh gùng ca nòi traiq, <sup>4</sup> Mahaq ùh 'ràng trùh 'mang

Hnem Traiq Cùh Waiq òòiq broq nè tadreo am ca Chuaq, èh mangai aih broq tôiq ùc mahem. 'Màng aih, haq phai 'bìq hnan 'noh khoi dèh ca jàn. <sup>5</sup> Bìac cô waq ca jàn Is-ra-ên ùh hìaq pàc nè tadreo ta òùng mahaq 'ràng ca pajàu enh ngĩa ca Chuaq jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq, òòiq am atóc broq nè tadreo waiq catèm ca Chuaq. <sup>6</sup> Pajàu phai da'rat mahem da nè tadreo aih ta ca'bông tadreo da Chuaq jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq wa bùh ramaq òòiq i hòì xua thùm ca Chuaq. <sup>7</sup> Jàn Is-ra-ên ùh jah dèch am nè tadreo ca kiác i hiniq bubi wa pajùm mòiq manoh ti wì haq. Bìac cô jah wìa bàu thê hloi hloi ta rìm bìac 'nhòng.'

<sup>8</sup> " 'Màng aih, ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: 'Mangai leq ta jàn Is-ra-ên loq mangai diac 'noi q òi òò ti wì haq, am nè tadreo bùh loq nè tadreo leq, <sup>9</sup> ma ùh 'ràng trùh jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq òòiq am ca Chuaq, èh mangai aih 'bìq hnan 'noh khoi dèh ca jàn.

<sup>10</sup> " 'Mangai leq da jàn Is-ra-ên loq tamoi òi òò, caq mahem cleq, au tajraq hlài ca mangai ma caq aih, hnan haq khoi ca jàn. <sup>11</sup> Ma jah 'màng aih can rìh da chac xech, aih òi ta mahem. Au khoi am ca pì mahem ta ca'bông tadreo òòiq broq lè rôt dèch hlài enh tôiq lòi, 'màng aih nhò can rìh ta mahem, men jah rôt dèch hlài enh tôiq lòi. <sup>12</sup> Taiq nen aih, Au khoi doi ca jàn Is-ra-ên: Òi ta pì ùh i ca mangai leq jah caq mahem, mangai jàn 'noi q òi òò ta 'ne pì hadai ùh jah caq mahem.

<sup>13</sup> " 'Tàng i mangai leq ta jàn Is-ra-ên, loq tamoi òi òò ta'ne pì lam axan, èh jah mòiq toq nè rôm

loq mòiq toq chìm òoìq caq jam, èh mangai aih phai broq ca mahem haq loh dǝng, hi khoi yǝc taneh catùh hlài. <sup>14</sup> Taiq nen can rìh da rìm chac xech, aih mahem haq, ma jah 'màng aih Au khoi òoi ca jàn Is-ra-ên: Pì ùh jah caq mahem da chac xech leq, ma jah 'màng aih can rìh ta rìm chac xech, aih mahem, mangai leq caq mahem phai 'bìq hnan khoi ca jàn.

<sup>15</sup> “ ‘Tàng mangai leq ta jàn Is-ra-ên, loq mangai jàn 'noi q leq, caq jam rô m cachit ðeh, loq 'bìq baco rô m hích, èh mangai aih ep rùh ðeh eo, hù m ta ðiac, èh 'bìq amù a trùh chiù xèq.

<sup>16</sup> Tàng haq ùh hù m wa ùh rùh ðeh eo, èh pòq tòi q ða ðeh.’ ”

## 18

### *Ranenh Da Biac Tango Anang*

<sup>1</sup> Chuaq òoi ca Môise: <sup>2</sup> “ Òoi ca jàn Is-ra-ên: ‘Au cô Chuaq Boc Plình pì. <sup>3</sup> Pì apa q broq tia q biac wì ma broq ta gù ng Aicàp, nòi pì ma khoi òi adroi nèh, hadai apa q broq tia q wì ta gù ng Ca-na-an, nòi Au ma ajèn pì trùh. Apa q lam tia q trong wì haq. <sup>4</sup> Pì phai tia q bà u thê Au, wè q ði q ca ranenh ep broq da Au. Au Chuaq Boc Plình da pì. <sup>5</sup> ‘Màng aih pì phai wè q ði q bà u thê Au wa ði q ca ranenh Au. Mangai leq broq tia q, èh nhò aih jah rìh. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>6</sup> “ ‘ Ùh jah i mangai leq ta pì cùi ðeh ti oh ðaq. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>7</sup> “ ‘ Apa q broq camaih ðeh ca ba q tia q trong cùi ti ðeh mi q, tai q haq mangai broq mi q.

8 “ ‘Apaq broq camaih dèh ca baq tiaq trong cùi ti mai yang haq.

9 “ ‘Apaq cùi ti dèh oh loq daq mòiq cliac, 'nhac ca haq oh loq daq dèh baq loq oh daq dèh miq, 'nhac ca haq xa-ông ta hnem dađeh loq ta hnem mangai ma 'noiq.

10 “ ‘Apaq cùi dèh ti xau cadri, 'nhac ca haq con cadri da con calô loq con cadri da con cadri, tàng broq 'màng aih, khi broq camaih ca dađeh.

11 “ ‘Apaq cùi dèh ti oh cadri pajum baq, miq crài, ma jah 'màng aih haq aih oh cadri ih.

12 “ ‘Apaq cùi dèh ti dũch cadri, taiq haq oh cadri dèh baq.

13 “ ‘Apaq cùi dèh ti mih cadri, ma jah 'màng aih haq caxenh wa mahem da miq.

14 “ ‘Apaq cùi dèh ti mih cadri loq dũch cadri ih, taiq aih broq camaih dèh ca dũch loq mih.

15 “ ‘Apaq cùi dèh ti dèh con mai, ma jah 'màng aih mai da con calô ih.

16 “ ‘Apaq cùi dèh ti mai oh loq daq, tàng broq 'màng aih, aih broq camaih ca oh loq daq ih.

17 “ ‘Apaq cùi ti mangai miq khi eh cùi ti con haq hòm, hadai apaq cùi ti xau da mangai miq aih, 'nhac ca cadri aih con cadri da con calô haq loq con cadri haq, taiq wì haq aih diq caxenh wa mahem haten. Tàng broq 'màng aih, aih mòiq biac tango anang ngan dù.

18 “ ‘Apaq yỏc mai khi eh yỏc hloi oh daq mòiq miq mòiq baq da mai jò mai ih ỏi rih, eh yủq haq loq tarenh.

19 “ ‘Jò con cadri đang i mahem, apaq cùi ti haq.

20 “ ‘Apaq cùi ti mai mangai haten hatia, èh broq ca dađeh amùà ti haq.

21 “ ‘Apaq rùp dèh con caiq broq ngè tadreo am ca kiac Moloc. Apaq broq 'mèq ca hiniq Boc Plinh ìh, Au Chuaq Boc Plinh da pì.

22 “ ‘Apaq cùi ti mangai calô troi ma cùi ti mangai cadrì, aih mòiq biac dìq jaq ramòt.

23 “ ‘Apaq cùi ti ngè aban, aih khoi broq ca dađeh amùà amech. Mangai cadrì hadai apaq cùi ti ngè aban, aih mòiq biac dìq jaq ramòt.

24 “ ‘Apaq broq ca dađeh amùà ta rìm biac aih, taiq jàn 'noi q ma Au hnan đac adroi ca pì, khoi broq ca dađeh amùà tiaq rìm biac aih. 25 Taiq dìq ca tanèh khoi wìa amùà amech, Au baxa jàn òi ta aih. 'Màng aih, Au thê tanèh hac wì haq loh khoi enh gùng. 26 Mahaq pì ep wèq cajap dìq ca ranèh wa bàu thê da Au. Pì loq tamoi òi đồ ti pì apaq broq biac đàng ca ramòt aih, 27 taiq dìq ca jàn ma òi ta aih adroi nèh khoi broq dìq ca biac ramòt aih, èh tanèh khoi wìa amùà amech. 28 'Màng aih pì apaq broq ca tanèh loh ca amùà, èh yùq ca tanèh loq hac 'noh pì tiaq ca ma khoi hac 'noh 'bài jàn ma òi ta gùng adroi ca pì.

29 “ ‘Ma jah 'màng aih tàng mangai leq broq mòiq ta biac đàng ca ramòt aih, èh ep 'bìq hnan 'noh khoi ca jàn cla. 30 'Màng aih èh pì phai wèq bàu thê da Au, wa apaq broq tiaq mòiq ta biac 'mèq đàng ca ramòt aih ma jàn aih khoi broq adroi ca pì. 'Màng aih, pì apaq taiq biac 'mèq aih broq ca dađeh amùà ti wì haq. Au Chuaq Boc Plinh pì.’ ”

# 19

## *Apaq Cùh Waiq Dua 'Mù*

<sup>1</sup> Chuaq doi hòim ca Môise: <sup>2</sup> “Doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Pì phai hadròih, ma jah ‘màng aih, Au cô Chuaq Boc Plình da pì, Au hadròih.

<sup>3</sup> “ ‘Rìm ngai ep iu padèch dèh miq baq wa wèq rìm Hì Sabat da Au, Au Chuaq Boc Plình pì.

<sup>4</sup> “ ‘Apaq cùh waiq dua ‘mù, hadai ùh jah broq dua ‘mù ‘bài can kiac, Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>5</sup> “ ‘Jò pì am ngè tadreo waiq catèm ca Chuaq, phai am tiaq trong troq òoiq Haq nhàn yốc.

<sup>6</sup> Phai caq trom hì ma am aih, wa hì ma atiq; phàn ma ỏi i rah trùh hì piq èh, ep bùh đac.

<sup>7</sup> Tàng mangai leq òoiq caq trùh hì piq, aih mòiq biac đang ca ramôt, èh Chuaq ùh lem manoh.

<sup>8</sup> Mangai leq caq ngè tadreo aih, èh pòq wê tôiq ca dađeh, ma jah ‘màng aih khoi broq ùh troq ca ngè hadròih da Chuaq. Mangai aih phai ‘bìq hnan đac khoi ca jàn dađeh.

<sup>9</sup> “ ‘Jò pì gat dèh ‘mau ta gùng cla, apaq gat trùh mùm òùng, hadai apaq tóch hlài hadròc ‘mau ma taclìh. <sup>10</sup> Pì apaq kech plì nho yàng baiq, hadai apaq tóch plì nho ma hadrùih. Phàn ma aih phai òoiq ca mangai pa wa mangai tamoi. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>11</sup> “ ‘Pì apaq atùng.

“ ‘Apaq capoch amòng.

“ ‘Apaq padô ‘nùt dabau.

<sup>12</sup> “ ‘Pì apaq patô hiniq Au òoiq pachac amòng, ma jah ‘màng aih broq ‘mèq da hiniq Boc Plình dađeh, Au Chuaq Boc Plình da pì.

13 “ ‘Apaq padit padiang mangai haten hatia ca dađeh, hadai apaq atùng nègè haq.

“ ‘Ùh jah wèq 'bac baha da mangai broq ca ìh trùh hì ma atìq.

14 “ ‘Apaq waiq hanip Mangai cìlìh don, hadai paq òòiq nègè cleq broq catòih cro enh ngĩa ca mangai ùh xau. Mahaq phai yùq crè ca Boc Plình. Au Chuaq Boc Plình da pì.

15 “ ‘Pì apaq broq bìac ùh ta-atoq ta bìac hadrah. Apaq gen can ca mangai pa hadai apaq padèch mangai padròng can, mahaq phai tiaq trong ta-atoq òòiq hadrah mangai haten hatia ca ìh.

16 “ ‘Apaq capoch 'mèq ca mangai ta jàn dađeh.

“ ‘Apaq broq bìac cleq 'mèq ca mangai haten hatia. Au Chuaq Boc Plình da pì.

17 “ ‘Apaq i manoh git 'bõn dèh ca oh daq ta jàn dađeh. Phai anòq hnài mangai haten hatia dađeh jò haq broq ùh troq, òòiq cla dađeh ùh hìaq pòq tòi q taiq tòi q lòi da haq broq.

18 “ ‘Apaq hatình ca bìac tabroq hlài, loq wèq ta manoh bìac tabroq hlài dèh ca jàn cla, mahaq phai loq waq ca mangai haten hatia tìah ca cla. Au Chuaq Boc Plình da pì.

19 “ ‘Pì phai wèq bàu thê da Au.

“ ‘Apaq òòiq ca nègè aban crài ca adrech tapòq ca dabau.

“ ‘Apaq rai ta òùng ìh baiq hiniq adrech.

“ ‘Apaq caxùnh eo khoi tenh xam baiq toq brai crài ca dabau.

20 “ ‘Tàng mangai calò leq cùi òi dèh ti hapòng cadrì khoi tapròi ca mangai 'noi q, ma haq 'nhòq jah rọt hlài, loq 'nhòq jah ca'naih, èh wa baiq

ngai aih diq 'bìq baxa, mahaq ùh trùh cachit ma jah 'màng aih, mangai cadri aih 'nhòq jah ca'naih. <sup>21</sup> Mangai calô aih taiq lôl dađeh haq ep 'ràng mòi q toq triu calô enh ngia ca Chuaq jang 'mang Hnem Traiq Cùh Waiq òòi q broq lè rôt hlài dèh lôl. <sup>22</sup> Pajàu jah yóc triu calô ma broq ngè tadreo rôt hlài biac i lôl òòi q broq lè rôt tôi q lôl hlài da mangai i tôi q enh ngia ca Chuaq, 'màng aih tôi q haq men jah baxông.

<sup>23</sup> “ ‘Jò pì khai mùt ta gùng Ca-na-an apit long i plì, ùh jah kech caq plì aih adroi ca piq hanam. Phai ngan plì long aih tìah ca ùh kèn h caq. Apa q caq plì aih. <sup>24</sup> Mahaq hanam ma pôn, diq ca plì long aih wia hadròih, èh phai broq ngè tadreo manè apôi dèch am ca Chuaq òòi q padèch hiniq Haq. <sup>25</sup> Trùh hanam ma padam, pì jah caq plì long aih, waq ca long loh tam plì. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>26</sup> “ ‘Pì apa q caq ngè leq ma ôi i mahem.

“ ‘Apa q bòch mangai ngan hada tì, hadai ùh jah tah jo bòch ngan kiac dù.

<sup>27</sup> “ ‘Apa q cat xàc dudan ca gàu, hadai ùh jah got xàc mùm.

<sup>28</sup> “ ‘Apa q taiq i mangai cachit ma cat dèh akia. Apa q xam cleq ta chac cla. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>29</sup> “ ‘Apa q broq amùa ca con cadri xam biac wia mangai tango yóc 'bac òòi q òùng tanèh ùh hia q bình halùih mangai tango yóc 'bac wa biac ngang dù.

<sup>30</sup> “ ‘Pì phai wèq dìq Hì Sabat da Au wa iu padèch Nôi Hadròih da Au. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>31</sup> “ ‘Pì apaq lam bòch mangai ma creo ca mahua mangai cachit, loq mangai anoi ca yiang dù, ùh jah bòch wì haq, èh yùq taiq wì haq èh pì 'bìq amùà. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>32</sup> “ ‘Pì phai yòng enh ngia ca mangai craq òòi loq iu wì haq, wa loq yùq crè ca Boc Plình pì. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>33</sup> “ ‘Jò i mangai enh jàn 'noi q lam òi ta gùng pì, èh apaq padit padiang. <sup>34</sup> Mangai enh jàn 'noi q lam òi ta gùng pì, pì phai ngan wì haq tìah ca wì khi xa-ông ta gùng pì. Phai loq waq ca wì haq tìah loq waq ca dađeh, ma jah 'màng aih pì hadai khi lah broq jàn 'noi q ta Diac Aicàp. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>35</sup> “ ‘Pì ùh jah tình ùh ta-atoq ta biac wêh, biac trap loq hèo, loq biac tình tống axong.

<sup>36</sup> Maiq càng da pì phai troq joq 'nàng. Ranac tah dahwèq croh òòi càng, phai troq joq 'nàng, mòiq èpha troq joq 'nàng wa mòiq hìn troq joq 'nàng. Au Chuaq Boc Plình da pì, Haq ma khi ajèn pì loh khi enh gùng Aicàp.

<sup>37</sup> “ ‘ ‘Màng aih pì phai wèq cajap broq tiaq dìq ca ranenh wa dìq bầu thê da Au. Au Chuaq Boc Plình da pì.’ ”

## 20

### *Hadrah Baxa Taiq Ùh Dì Tiaq Chuaq*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> “ Ìh hadai phai doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Tàng i mangai leq ta jàn Is-ra-ên,

loq mangai jàn 'noiḡ ta wì haq, yǒc dèh con caiḡ clà am òoiḡ bùh ca kiac Molec, èh mangai aih phai 'bìḡ jêh đac. Jàn ta gùḡ aih phai tèm hmu jêh đac haq. <sup>3</sup> Au tajraq hlài ca mangai aih, hnan 'noh haq loh khoi dèh ca jàn clà, taiḡ haq khoi am dèh con ca kiac Molec, broḡ ca Nòi Hadròih Au loh ca amùà wa broḡ 'mèḡ ca hiniḡ hadròih Au. <sup>4</sup> Tàng wì jàn gùḡ aih ca'nhip đac mat jò mangai aih am dèh mòḡ toḡ con ca kiac Molec, wa ùh jêh cađac mangai aih, <sup>5</sup> èh Au cô tajraq hlài ca mangai aih wa cadraq haq, khoi èh hnan đac haq wa mangai leḡ ma tiaḡ haq pajùm mòḡ manoh ti kiac Molec loh khoi ca jàn clà.

<sup>6</sup> “ ‘Au tajraq hlài ca mangai ma creo ca mahua mangai cachit, wa mangai anoi ca yiang dù, èh Au tajraq hlài ca mangai aih, hnan haq loh khoi dèh ca jàn clà.

<sup>7</sup> “ ‘Màng aih pì phai broḡ dađeh lah crài loh hadròih, ma jah 'màng aih Au Chuaḡ Boc Pình da pì. <sup>8</sup> Pì phai wèḡ wa broḡ tiaḡ bàu thê Au. Au Chuaḡ ma broḡ ca pì wìa hadròih.

<sup>9</sup> “ ‘Tàng mangai leḡ hanip dèh miḡ baḡ, èh phai jêh đac, haq khoi hanip dèh miḡ baḡ, mahem haq jah ta-ùc hlài ta chac haq.

<sup>10</sup> “ ‘Tàng mangai leḡ broḡ tôḡ tango anang ca mai mangai 'noiḡ, loḡ broḡ tôḡ tango anang ca mai mangai haten hatia ca dađeh, mangai calò wa mangai cadrì aih phai 'bìḡ jêh đac.

<sup>11</sup> “ ‘Tàng mangai leḡ cùi dèh ti mai baḡ, aih broḡ camaih dèh ca baḡ, èh wa baiḡ ngai òḡ 'bìḡ jêh đac, taiḡ wa haq khoi broḡ tôḡ đang ca cachit.

12 “Tàng mangai leq cùi dèh ti mai con, èh wa baiq ngai dìq 'bìq hadrah jêh đac, ma jah 'màng aih wa haq khoi broq mòi q biac 'mèq 'mac. 'Màng aih, wa haq khoi broq tôiq đang ca cachit.

13 “Tàng mangai calô cùi ti mangai calô troi ma cùi ti con cadrì, èh wa baiq ngai aih dìq phai 'bìq hadrah jêh đac, ma jah 'màng aih wa haq khoi broq mòi q biac ramòt. Wa haq khoi broq tôiq đang ca cachit.

14 “Tàng i mangai calô leq yóc miq khoi èh yóc hloi con da mangai aih broq mai, aih biac manhài trái. Èh wì piq ngai phai 'bìq bùy dōng, waq ca pi i biac manhài trái aih ỏi ti pì.

15 “Tàng mangai calô cùi ti ngè aban, èh phai hadrah jêh đac mangai calô aih wa hadai jêh đac ngè aban aih.

16 “Tàng mangai cadrì leq cùi ti ngè aban, èh ep jêh cadac con cadrì aih wa ngè aban, taiq haq wa ngè aban khoi broq tôiq đang ca cachit.

17 “Tàng mangai calô cùi ti oh loq daq cadrì cla, loq cùi ti oh loq daq cadrì da baq miq crài, aih biac manhài trái, èh wa haq phai 'bìq hnan 'noh khoi dèh ca jàn cla. Haq khoi broq manhài trái dèh ca oh daq cla. Haq pòq tôiq dađeh.

18 “Tàng mangai calô cùi pajùm ti mangai cadrì jò mangai cadrì i mahem, èh wa baiq ngai dìq phai 'bìq hnan 'noh khoi dèh ca jàn cla.

19 “Apaq cùi ti oh cadrì loq daq cadrì, aih con da miq loq baq dađeh, ma jah 'màng aih broq manhài trái dèh ca hadròng hadrech, èh wa baiq ngai phai pòq dèh tôiq dađeh.

20 “ ‘Tàng mangai calô leq cùi ti mai mih dađeh, loq mai dùch dađeh, aih haq broq manhài trài dèh ca dùch wa mih. Wa baiq ngai aih ep pòq wê biac hadrah baxa taiq tôiq lòi cla, trùh jò wa haq cachit ùh i con.

21 “ ‘Tàng mangai leq yỏc dèh mai oh loq daq dađeh, aih biac ramòt. Wa baiq ngai èh ùh i con.

22 “ ‘ ‘Màng aih, pì phai wẻq wa broq tiaq diq bàu thê wa 'bài ranenh da Au, waq ca gùng Au ma ajèn pì trùh ỏi, ùh hac 'noh pì. 23 Pì apaq broq tiaq biac 'mẻq 'mac da jàn Au khoi hnan 'noh cađac enh ngĩa ca pì. Au ùh lem manoh ca wì haq taiq wì haq broq diq biac ramòt aih. 24 Au khoi doi ca pì: Èh pì phai yỏc gùng da jàn aih. Cla Au am ca pì gùng aih ðoìq broq xôxech, aih gùng dahwẻq caq bàc tìah ca taneh i sùu wa ðiac xùt. Au Chuaq Boc Plình da pì ma khoi lah crài pì khoi ca diq tamoi 'noiқ.

25 “ ‘ ‘Màng aih phai lah crài ngẻ rìh hreo wa ngẻ ùh hreo. Apaқ broq ca dađeh loh ca 'mẻq 'mac taiq ngẻ aban, taiq chìm, taiq ngẻ ma 'yẻh rìh ta ðùng ta go ta crỏng taneh, aih Au khoi hnài pì hadro ngẻ ùh hreo. 26 Pì phai rìh hadròih enh ngĩa ca Au, ma jah 'màng aih, Au Chuaq hadròih. Au khoi ràih pì jah lah crài ca jàn 'noiқ ðoìq pì wìa jàn Au.

27 “ ‘ ‘Jò leq mangai calô loq mangai cadrì broq mangai creo ca mahua mangai cachit, broq mangai anoi ca yiang dù, èh wì haq phai 'bìq hadrah wa 'bìq tẻm hmu jẻh đac. Wì haq khoi broq tôiq đang ca cachit.’ ”

# 21

## *Bìac Ep Broq Am ca Mangai Pajàu*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: “Doi ca 'bài pajàu, aih 'bài con calô Arôn: ‘Pajàu ùh khòh broq ca dađeh loh ca amùa bèq chac hanang da mangai jàn ma cachit, <sup>2</sup> enh gùng ca miq baq, con calô, con cadrì wa oh daq calô, <sup>3</sup> hadai enh gùng ca oh daq cadrì ma òi xriu 'nhòq i ổng, èh ìh jah taiq oh daq cadrì aih broq ca dađeh loh ca amùa. <sup>4</sup> Pajàu ùh khòh broq ca dađeh loh amùa taiq oh daq haten, aih mai wa diq oh daq dèh mai.

<sup>5</sup> “ ‘Bài pajàu ùh khòh coih gàu, got xàc kiang, loq cat dèh chac cla. <sup>6</sup> Wì haq phai rìh hadròih ca Boc Plình da wì haq, ùh khòh broq 'mèq ca hiniq Boc Plình, ma jah 'màng aih wì haq am ca Chuaq 'bài ngè tadreo bùh xam ùnh, aih dahwèq da Boc Plình wì haq, taiq 'màng aih wì haq phai wìa hadròih.

<sup>7</sup> “ ‘Pajàu ùh khòh yốc mangai tango yốc 'bac, hadai ùh jah yốc mangai 'bìq ổng cađac broq mai, ma jah 'màng aih pajàu khoi òiđiq crài wìa hadròih ca Boc Plình dađeh. <sup>8</sup> 'Màng aih pì phai ngan pajàu aih khoi lah crài loh hadròih, taiq haq am ngè tadreo da Boc Plình pì. Haq hadròih ca pì, ma jah 'màng aih Au Chuaq hadròih, Haq ma broq ca pì wìa hadròih.

<sup>9</sup> “ ‘Tàng con cadrì da pajàu broq ca dađeh loh amùa taiq broq mangai tango yốc 'bac, aih broq camaih ca baq, èh haq phai 'bìq bùh ta ùnh.

<sup>10</sup> “ ‘Pajàu ha'nhèq ma yi ha'nhèq dèh oh daq pajàu, khoi jah xùt dầu ta gàu òiđiq atốc broq pajàu wa caxùnh eo hadròih, haq ùh khòh yốc

'noh calôp gàu loq hich dèh eo, <sup>11</sup> hadai ùh jah trùh haten ca hanang, 'nhac ca hanang da baq loq miq haq, ji ùh jah broq dađeh loh ca amùà, <sup>12</sup> haq hadai ùh khòh loh khoi ca Nòi Hadròih, hadai ùh jah broq 'mèq ca Nòi Hadròih da Boc Plình dađeh, ma jah 'màng aih dàu xùt da Boc Plình xôq ôi ta gàu haq. Au Chuaq Boc Plình da pì.

<sup>13</sup> “ ‘Pajàu phai yǒc mangai cadrì ôi xriu broq mai. <sup>14</sup> Haq ùh khòh ta'nèp ca mangai cadrì hadrô, mangai cađac ǒng, loq mangai tango yǒc 'bac, mahaq haq phai yǒc mangai cadrì ôi xriu ta jàn cla, <sup>15</sup> òiđiq ùh hìaq broq amùà dèh ca xinoi 'ne jàn cla, ma jah 'màng aih Au Chuaq broq ca haq wìa hadròih.’ ”

<sup>16</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>17</sup> “Doi ca Arôn: ‘Ta xinoi ìh pàng cô wa hloi 'nah ta 'nhòng atìq, ùh khòh i mòiq ngai leq ma i teo xit leq, jah yòng am ngè tadreo ca Boc Plình. <sup>18</sup> Mangai leq ma i teo xit ùh kèn trùh haten, aih mangai: Ùh xau mat, cwê, lip mùh, loq chac hamac ùh tòm xrôn, <sup>19</sup> tagoh tì, tagoh jènh, <sup>20</sup> cǒc crǒng, mangai đêq dǒi, mat jôq jrê, rahenh loq hriac, padah clêu. <sup>21</sup> Ta xinoi pajàu Arôn, tàng i mangai leq i teo xit, ùh khòh trùh haten am ngè tadreo xam ùnh ca Chuaq. Taiq haq i teo xit ta chac, haq ùh kèn trùh haten ca'bǒng tadreo am ngè ca Boc Plình dađeh. <sup>22</sup> Haq jah caq dahwèq am ca Boc Plình haq, xam ngè hadròih wa ngè òiđiq jaq hadròih, <sup>23</sup> mahaq taiq i ca teo xit ta chac haq ùh kèn lam haten ca bai prình loq haten ca ca'bǒng bùh jreo xua thùm, taiq haq i ca teo xit ta chac. 'Màng

aih, haq ùh hiaq broq 'mèq Nòi Hadròih Au, ma jah 'màng aih, Au Chuaq broq nòi aih hadròih.' ”

<sup>24</sup> Môise doi bàu 'màng aih ca Arôn wa 'bài con calô Arôn wa diq ca jàn Is-ra-ên.

## 22

<sup>1</sup> Chuaq doi hòim ca Môise: <sup>2</sup> “Ìh phai anoi ca Arôn wa 'bài con calô haq: Wì phai ngan broq geo 'bài ngè tadreo hadròih da jàn Is-ra-ên ma am ca Au, waq ca wì haq ùh hiaq broq 'mèq ca hiniq hadròih Au. Au Chuaq Boc Plinh da pì.

<sup>3</sup> “Phai doi ca wì: ‘Tàng pajàu leq ta xinoi pì khoi 'bìq amùà, èh trùh haten ca 'bài ngè hadròih jàn Is-ra-ên khoi dèch am ca Au, èh pajàu aih phai hnan đac khoi ca enh ngĩa Au. Au Chuaq Boc Plinh da pì.

<sup>4</sup> “ ‘Tàng xinoi da Arôn i bình bacùn loq bình làuq, èh ùh jah caq dahwèq caq khoi òiđiq crài loh hadròih trùh jò leq haq jah hreo lem. hadai tàng i mangai leq bèq hiniq cleq ma 'bìq hanang òiđing troq loq i mangai calô leq loh diac taboc khoi broq amùà, <sup>5</sup> loq troq bèq ngè 'yêh ma rih moq ta òiđing, loq bèq mòiđiq ngai khoi 'bìq amùà ùh kè ca biac leq, aih broq ca haq amùà. <sup>6</sup> Mangai leq bèq 'bài ngè aih, èh 'bìq amùà trùh chiu xèq. Haq ùh jah caq dahwèq caq khoi òiđiq crài loh hadròih trùh jò khoi hùm ta diac. <sup>7</sup> Atiq ca mat mahi cìh haq jah hreo, khoi èh men jah caq dahwèq caq hadròih, ma jah 'màng aih cô dahwèq caq haq. <sup>8</sup> Xinoi da Arôn ùh khòh caq ngè aban cachit đeh loq 'bìq baco rôim hich, òiđiq

ùh hìaq broq ca dađeh ùh hreo. Au Chuaq Boc Plinh da pì.

9 “ ‘Màng aih wì haq phai wèq bàu Au ma tanap, òòiq wì ùh hìaq i tòi q ep cachit taìq ùh wèq tiaq ranenh Au wa broq biac hadròih loh amù. Au Chuaq ma broq ca wì haq wìa hadròih.

10 “ ‘Mangai leq enh gùng ca cadraq pajàu, mangai òi ò ta hñem pajàu, loq mangai broq biac am ca haq, ùh khòh caq dahwèq caq hadròih. 11 Mahaq mangai hapõng leq ma khi jah pajàu 'noh 'bac rỏt wa mangai xa-õng ta hñem hapõng, èh men jah caq ngè caq hadròih. 12 Tàng con cadrì da pajàu yỏc õng ma ùh broq pajàu, èh gu cadrì aih ùh jah caq dahwèq caq hadròih am atỏc. 13 Mahaq tàng con cadrì da pajàu wìa hadrô, loq 'bìq õng cađac, ùh i ca con, èh hlài òi ti baq tìah ca jò haq òi 'yoh, èh haq jah caq dahwèq caq da baq haq, mahaq ùh i ca mangai leq enh gùng ca cadraq pajàu khòh caq.

14 “ ‘Tàng mangai leq troq lò caq dahwèq caq hadròih, èh phai òen hlài ca pajàu cùng haq òàng dahwèq caq hadròih aih, wa ep am tam mòiq phàn padam hòm.p 15 Pajàu ùh jah broq 'mèq ca ngè tadreo da jàn Is-ra-ên ma am atỏc ca Chuaq, 16 tiaq trong am ca mangai caq dahwèq caq hadròih 'màng aih, èh wì haq ep pòq tòi q dađeh ma khi broq, ma jah 'màng aih, Au Chuaq broq ca dahwèq aih wìa hadròih.’ ”

*'Bài Ngè Tadreo Ùh Jah Dèch Am*

17 Èh Chuaq doi ca Môise: 18 “Doi ca Arôn, 'bài con calô haq, wa dìq ca jàn Is-ra-ên: 'Mangai Is-ra-ên leq, loq tamoi 'nang ôi dò ta wì haq, dèch am ngè tadreo ca Chuaq, 'nhac ca ngè tadreo waiq pachac, loq ngè tadreo cla enh am ðeh broq ngè tadreo bùh, 19 mangai aih phai rùp enh calùh, 'bo calô, trìu calô, loq bubi calô ùh i ca teo xit leq. 20 Pì ùh jah am ngè leq ma i teo xit, èh ùh jah Chuaq nhàn yǒc. 21 Jò mangai am ca Chuaq mòiq ngè tadreo waiq catèm xam 'bo loq trìu ngè tadreo waiq pachac, loq ngè tadreo cla enh am ðeh, ngè tadreo aih phai ùh i ca teo xit leq. 22 Pì ùh jah am ca Chuaq ngè tadreo leq ùh xau mat, i habau, cwê jènh, pa-èh, rahenh loq rahenh pachòng. Pì ùh jah yǒc ngè aih broq ngè tadreo xam ùnh am atǒc ca Chuaq ta ca'bǒng tadreo. 23 Pì jah rùp mòiq toq 'bo loq trìu i jènh yôh loq jènh ðeq ðòiq broq ngè tadreo to am ðeh, mahaq tàng yǒc 'mat ðòiq broq ngè tadreo waiq pachac, èh ngè aih ùh jah Chuaq nhàn yǒc. 24 Pì ùh khòh dèch am ca Chuaq ngè tadreo leq ma 'bìq pràm clêu, pah clêu, loq 'bìq dahich clêu. Pì ùh jah dèch am ngè tadreo 'màng aih ta dìq ca nòi gùng da pì. 25 Mangai Diac 'noi q hadai ùh jah am ca Boc Plình ngè tadreo leq ma 'bìq 'màng aih, taiq khoi i teo i xit ta chac, èh ngè aih Chuaq ùh nhàn yǒc.’ ”

26 Chuaq doi ca Môise: 27 “Jò 'bo con, trìu con, loq bubi con neo xêh, haq ep ôi dèh ti miq tapèh hì. Enh hì rahem dang tǒc, jah yǒc haq broq ngè tadreo xam ùnh am ca Chuaq, Chuaq nhàn yǒc.

28 Mahaq 'nhac ca 'bo loq trìu, pì ùh jah pàc haq

wa con haq pajùm mòiq hì.

<sup>29</sup> “Jò pì dèch am ngè tadreo manè apôi ca Chuaq, èh phai am 'mang leq òòiq ngè tadreo aih jah Chuaq lem manoh nhàn yôc. <sup>30</sup> Ngè tadreo aih phai caq ta mòiq hì aih. Ûh khòh òòiq trùh xroq èh. Au Chuaq Boc Pline da pì.

<sup>31</sup> “ ‘Màng aih phai wèq broq tiaq bàu thê da Au. Au Chuaq Boc Pline da pì. <sup>32</sup> Ûh khòh broq 'mèq ca hiniq hadròih Au, ma jah 'màng aih Au phai jah padèch hadròih 'ne jàn Is-ra-ên. Au Chuaq broq ca pì wìa hadròih, <sup>33</sup> ma khoi 'ràng pì loh khoi ca gùng Aicàp òòiq Au broq Boc Pline da pì.”

## 23

### *'Bàl Ranenh da Hì Lè Càn*

<sup>1</sup> Chuaq doi hòim ca Môise: <sup>2</sup> “Phai am ca jàn Is-ra-ên bàu tanap 'màng cô: ‘Cô 'bài hì lè khoi pachì da Chuaq ma pì phai broq am ca tagop hadròih.

<sup>3</sup> “ ‘Pì phai broq biac trom tadrâu hì, mahaq hì tapèh, aih Hì Sabat, hì padài. Aih hì tagop hadròih ùh khòh broq mòiq biac cleq. Aih Hì Sabat da Chuaq. Pì phai tiaq bàu tanap cô ta nòi leq pì ma òi.

<sup>4</sup> “ ‘Cô 'bài lè da Chuaq, aih biac tagop hadròih pì phai anoi hlài trùh hì ma pajaq cô. <sup>5</sup> Trùh hì 14, khê mòiq, jò xèq dadrich, aih Lè Lam Cwa da Chuaq. <sup>6</sup> Hì 15, khê cô, aih Lè 'Benh Ûh Tah Blo am ca Chuaq. Pì phai caq 'benh ùh tah blo trom tapèh hì. <sup>7</sup> Hì baxèm pì jah i mòiq hì tagop hadròih, hì aih pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq

ta hì aih. <sup>8</sup> Mahaq trom tapèh hì, pì phai am ca Chuaq ngè tadreo dèch atóc xam ùnh. Hì ma tapèh, aih mòiq hì ta gop hadròih, pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq ta hì aih.' "

<sup>9</sup> Èh Chuaq doi ca Môise: <sup>10</sup> "Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: 'Jò leq pì khoi jah mùt ta gùng Au ma am ca pì, wa khoi jah gat 'mau, èh pì phai 'ràng am ca pajàu achauq 'mau gàu mùa da pì. <sup>11</sup> Hì atiq ca Hì Sabat, pajàu phai yóc achauq 'mau aih dèch atóc am lam am hlài enh ngìa ca Chuaq waq ca pì jah Chuaq nhàn yóc. <sup>12</sup> Hì ma am achauq 'mau dèch am lam am hlài aih, pì hadai phai am ca Chuaq mòiq toq trùu con calô khoi mòiq hanam, ùh í ca teo xít leq, òòiq broq ngè tadreo bùh am ca Chuaq. <sup>13</sup> Khoi èh am tam ngè tadreo dèch am xam 'mau mì, baiq phàn mòiq jàt êpha dác 'yêh alôn ca dầu, broq ngè tadreo xam ùnh am atóc í hòi xua thùm ca Chuaq wa ngè am xam mòiq phàn pôn hin alac broq lè dèch am dahwèq ôq. <sup>14</sup> Pì ùh jah caq 'benh, loq phi adrenh loq pua neo xam 'mau neo aih adroi ca jò pì 'ràng am ngè tadreo cô am ca Boc Plình dàdèh. Cô bầu thê pachì òòiq hloi hloi ca xinoi pì.

<sup>15</sup> " 'Rèn pàng hì atiq ca Hì Sabat, aih hì 'ràng achauq 'mau dèch am lam am hlài, pì tình tôm tapèh tuàng lè. <sup>16</sup> Pì tình padam jàt hì trùh hì atiq ca hì Sabat yàng ma tapèh, èh pì phai dèch am mòiq ngè tadreo xam 'mau mì ma neo ca Chuaq. <sup>17</sup> Pì phai 'ràng dèh enh hñem cla baiq toq 'benh òòiq broq ngè tadreo dèch am lam am hlài; 'benh aih broq xam baiq phàn mòiq jàt dác

'yêh i blo, aih ngè gàu mùa am ca Chuaq. <sup>18</sup> Hadaì phai am hloi ti 'benh aih, tapèh toq triu con calô bu mòiq hanam, ùh i ca teo xit leq, mòiq toq 'bo bu chuai wa baiq toq triu calô òòiq broq ngè tadreo bùi ca Chuaq. Ngè tadreo bùi xam ùnh cô pajùm ngè tadreo dèch am xam 'mau mì wa broq lè dèch am ngè ôq, aih ngè tadreo am atôc i hòi xua thùm lem manoh Chuaq. <sup>19</sup> Pì hadai phai am mòiq toq bubi calô òòiq broq ngè tadreo rôt hlài enh tôiq lôl wa baiq toq triu con calô bu mòiq hanam, òòiq broq ngè tadreo waiq catèm. <sup>20</sup> Pajàu phai yôc 'bài ngè tadreo aih, baiq toq 'benh broq xam 'mau gàu mùa, wa baiq toq triu con òòiq dèch am lam am hlài enh ngĩa Chuaq. 'Bài ngè aih jah òòiq crài loh hadròih ca Chuaq am ca pajàu. <sup>21</sup> Hì aih pì phai anoi òiq ca jàn, wì haq phai broq hì aih wìa hì tagop hadròih, pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq ta hì aih. Aih bàu thê hloi hloi ca xinoi pì, 'nhac ca pì ôi nôi leq.

<sup>22</sup> “ ‘Jò pì gat dèh 'mau ta gùng, apaq gat hreo hrìn, hadai ùh jah tóch 'bài hadròc ma taclìh hlài, mahaq phai òòiq 'nah aih ca mangai pa wa am ca mangai jàn 'noi q ma ôi ti pì. Au Chuaq, Boc Plình da pì.’ ”

<sup>23</sup> Chuaq doi hòm ca Môise: <sup>24</sup> “Ìh phai anoi ca jàn Is-ra-ên: ‘Hì mòiq khê tapèh, jah i ca pì mòiq hì òòiq padài. Aih mòiq hì tagop hadròih broq lè, yôc taliaq hlôi òòiq bahmàng ca dadeh. <sup>25</sup> Pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq ta hì aih, mahaq pì phai dèch am ngè tadreo xam ùnh am ca Chuaq.’ ”

*Hì Lè Ngè Tadreo Rôt Hlài Enh Tôiq*

<sup>26</sup> Chuaq hadai tanap ca Môise: <sup>27</sup> “Wop hì 10, khô tapèh, aih hì rôt hlài enh tôiq lôi. Pì jah i mòiq biac tagop hadròih. Pì phai paha'neq dèh manoh wa broq ngè tadreo xam ùnh dèch atôc am ca Chuaq. <sup>28</sup> Hì aih ùh khôh broq biac cleq, ma jah 'màng aih, aih hì rôt hlài enh tôiq lôi. Trom hì aih pì phai broq lè rôt hlài enh tôiq lôi am ca pì enh ngìa Chuaq pì, Boc Plineh pì. <sup>29</sup> Trom hì aih mangai leq ùh paha'neq dèh manoh, èh haq phai 'bìq hnan đac khoi dèh ca jàn cla. <sup>30</sup> Mangai leq broq 'nhac ca biac cleq hì aih, èh Au jêh cađac mangai aih khoi dèh ca jàn cla. <sup>31</sup> Pì ùh khôh broq 'nhac ca biac cleq. Aih bầu thê hloi hloi ca xinoi pì, 'nhac ca ôi nôi leq. <sup>32</sup> Aih lè Sabat, mòiq hì padài ca pì. Pì phai paha'neq dèh manoh. Hì hachin, khô aih, enh xèq hì cô trùh xèq hì da èh, pì phai wèq lè Sabat dađeh.”

<sup>33</sup> Chuaq doi hòm ca Môise: <sup>34</sup> “Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Hì 15, khô tapèh, pì phai ôi đồ ta hapom tapèh hì đòiq broq Lè caq Hiniang am ca Chuaq. <sup>35</sup> Hì baxèm, phai i mòiq hì ta gop hadròih. Pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq ta hì aih. <sup>36</sup> Trom tapèh hì, pì phai am ngè tadreo xam ùnh ca Chuaq. Hì rahem, pì phai i mòiq hì ta gop hadròih hòm, wa am ngè tadreo xam ùnh ca Chuaq. Aih mòiq hì tagop hadròih. Pì ùh jah broq 'nhac ca biac cleq ta hì aih.

<sup>37</sup> “ ‘Aih 'bài hì lè càn caiq da Chuaq khoi pachì ma pì phai anoi ca tagop hadròih đòiq broq ngè tadreo xam ùnh atôc am ca Chuaq – ngè tadreo büh, ngè tadreo dèch am xam 'mau mì, ngè

tadreo manè apôi, wa broq lè dèch am ngè ôq, ngè leq khoi troq dèh hì aih, <sup>38</sup> enh gùng ca aih, 'bài hì lè Sabat da Chuaq wa 'bài ngè tadreo ma 'noi, 'bài ngè tadreo khoi pachac am wa ngè to am ãeh ca Chuaq.

<sup>39</sup> “ ‘Wop hì 15, khê tapèh, jò pì khoi gat 'mau khoi gèh, pì phai broq hiniang da Chuaq trom tapèh hì. Mahaq hì baxèm phai padài wa hì rahem phai padài. <sup>40</sup> Hì baxèm pì phai yóc hamenh long ma lem lình, acòng rêq wa hamenh cràm hla wa long yùang liu kenh cròng diac, èh pì jah yóc manoh lem bùi trom tapèh hì enh ngĩa Chuaq, Boc Plình da pì. <sup>41</sup> Rìm hanam, trùh khê tapèh, pì phai wèq lè cô ca Chuaq. 'Màng aih trom tapèh hì, aih wĩa bàu thê broq hloi hloi ca xinoi pì. <sup>42</sup> Rìm ngai ta jàn Is-ra-ên ma xa-ông ta xinoi Is-ra-ên phai ỏi ão ta hapom tapèh hì, <sup>43</sup> waq ca xinoi pì jah loq, jò Au 'ràng jàn Is-ra-ên loh khoi gùng Aicáp, Au am ca wì ỏi ão ta hapom. Au Chuaq Boc Plình da pì.’ ”

<sup>44</sup> 'Màng aih, Môise anoi hlài ca jàn Is-ra-ên 'bài hì lè da Chuaq khoi pachì.

## 24

### *Ranenh ca Đen wa 'Benh*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise: <sup>2</sup> “Ìh phai thê jàn Is-ra-ên 'ràng ãau ma ãiq jaq lem khoi padit enh pì ôliu, ãoìq broq ãen jah cheo hloi hloi. <sup>3</sup> Rìm hì Arôn phai ta'mroq ãen aih ta Hnem Traiq Cùh Waiq ãoìq enh gùng ca bai prình ma prình hòm wêh jao, waq ca ãen jah cheo hloi hloi enh ngĩa ca Chuaq enh xèq trùh xroq. Aih mòiq bàu thê

hloi hloi ca xinoi pì. <sup>4</sup> Arôn phai ta'mroq 'bài đen òi jang jènh đen broq xam wang, waq ca jah cheo hloi hloi enh ngia ca Chuaq.

<sup>5</sup> “Èh phai yóc dác 'yêh broq 12 toq 'benh mì. Mòiq toq 'benh phai i baiq phần mòiq jàt êpha dác. <sup>6</sup> Phai ta'mroq òòiq baiq brong, mòiq brong tadrâu toq ta ca'bông broq xam wang enh ngia ca Chuaq. <sup>7</sup> Phai tah nhù hùang ta kenh rìm brong 'benh aih, òòiq broq phần lè ngè bahmàng jah wìa ngè tadreo xam ùnh atóc am ca Chuaq. <sup>8</sup> Rìm Hì Sabat haq phai òòiq 'benh cô enh ngia Chuaq. 'Benh cô wìa mòiq biác wêh jao hloi hloi am ca jàn Is-ra-ên. <sup>9</sup> Arôn wa 'bài con haq phai caq 'benh aih ta nòi hadròih, ma jah 'màng aih, aih ngè òiq jaq hadròih am ca wì haq enh òiq ngè xam ùnh da Chuaq, aih phần da haq hloi hloi.”

### *Ranenh Capoch Đùng Trùh Chuaq*

<sup>10</sup> I mòiq ngai gu calô, miq haq mangai Is-ra-ên, baq mangai Aicáp, òi tì jàn Is-ra-ên. Haq tajêh ca mangai Is-ra-ên ta nòi traiq. <sup>11</sup> Mangai calô aih waiq hanip wa capoch òùng trùh hiniq Chuaq. Wì 'ràng haq ca Môise. (Miq haq hiniq Sê-lô-mi, con cadrì da Đipri hadròng hadrech da Đan.) <sup>12</sup> Wì haq clêh haq ta hnem tù gòm trùh jò leq Chuaq mahno tình 'màng leq.

<sup>13</sup> Èh Chuaq doi ca Môise: <sup>14</sup> “'Ràng mangai ma loq waiq hanip aih loh enh gùng ca nòi traiq. Òiq ca mangai leq ma i tàng haq capoch òùng trùh Chuaq phai òòiq tì agàu haq. Èh òiq ca jàn phai yóc hmu tèm haq trùh cachit. <sup>15</sup> Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Mangai leq waiq hanip Boc

Plinh, èh haq ep pòq biac hadrah da tôiq dađeh.  
<sup>16</sup> Mangai leq capoch ðùng trùh hiniq Chuaq phai 'bìq hadrah jêh đac; ðiq ca jàn phai jêh haq xam hmu. Mangai jàn 'noi q loq mangai Is-ra-ên, tàng jò leq capoch ðùng trùh hiniq Chuaq, èh ep 'bìq hadrah cachit.

<sup>17</sup> “ ‘Mangai leq jêh cachit mangai, phai 'bìq hadrah cachit. <sup>18</sup> Mangai leq jêh cachit ngè aban da mangai 'noi q, phai ðèn hlài, aih phai am ngè aban rih ðèn hlài ngè aban cachit. <sup>19</sup> Mangai leq broq loh habau ca mangai haten hatia ca dađeh, èh wì broq habau chau ca mangai aih, <sup>20</sup> caxènh ðèn caxènh, mat ðèn mat, hanènh ðèn hanènh, broq habau leq ðèn habau aih. <sup>21</sup> 'Màng aih, mangai leq broq cachit ca ngè aban, èh phai ðèn hlài. Mahaq mangai leq jêh cachit ca mòiq ngai leq, èh haq phai 'bìq hadrah cachit. <sup>22</sup> Pì hadai phai wèq ranènh cô, ùh kè ca mangai jàn 'noi q loq mangai Is-ra-ên, ma jah 'màng aih, Au Chuaq Boc Plinh da pì.’ ”

<sup>23</sup> 'Màng aih Môise anoi hlài ca jàn Is-ra-ên, thê 'ràng mangai ma khoi wai q hanip loh khoi ca trai q tèm hmu haq. 'Màng aih jàn Is-ra-ên broq tia q troi bàu Chuaq ma khoi thê Môise.

## 25

### *Hanam Sabat*

<sup>1</sup> Chuaq doi ca Môise ta wang Sinai: <sup>2</sup> “Ìh phai doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Jò pì khoi mùt ta gùng Au am ca pì, èh pì phai broq ca tanèh gùng aih phai wèq hì Sabat ca Chuaq. <sup>3</sup> Ta tadràu hanam, pì rai 'mau wa tadràu hanam cat palaoq long nhỏ

cleq clài, èh gop 'ràng mùt dahwèq aih, <sup>4</sup> mahaq hanam ma tapèh, aih hanam Sabat òòiq padài, aih mòiq Sabat ca Chuaq. Pì ùh khòh rai adrech, hadai ùh khòh cat palaoq wùan nho. <sup>5</sup> Pì ùh khòh gat wa ùh khòh gop 'mau hon ðeh hanam padài cô, wa ùh khòh kech wa gop plì nho ta wùan nho ma ùh cat palaoq. Aih mòiq hanam Sabat òòiq tanèh padài. <sup>6</sup> Dahwèq leq ma hon ðeh enh tanèh jò hanam Sabat, aih jah broq dahwèq caq tòm tàu am ca ìh, am ca hapõng cadri, hapõng calô, am ca mangai broq cùng ca pì wa mangai jàn 'noi q òi ti pì. <sup>7</sup> Ngè aban da pì wa 'bài ngè rô m ma òi ta gùng ji i tòm tàu dahwèq caq.

<sup>8</sup> “Tapèh hanam pì phai òòiq tanèh padài mòiq hanam wa broq 'màng aih trùh hloi 49 hanam. <sup>9</sup> Hi 10, khê tapèh hanam aih, pì phai hlôi kèn enh aki trùu calô jàp ca gùng, aih mòiq hì rôt dèch hlài enh tòi q lòi. <sup>10</sup> Pì phai lah crài loh hadròih hanam yàng 50, èh anoi hlài biac ùh hiaq tawac pakènh aih òiq ca jàn òi ta gùng aih. Aih hanam bùi ca pì. Mangai leq òiq jah nhàn hlài dèh ðùng tanèh wa rìm ngai jah hlài dèh ta cadraq. <sup>11</sup> Hanam yàng 50 aih hanam bùi lem ca pì, ùh khòh rai, ùh khòh gat 'mau leq ma hon ðeh, hi khoi hadai ùh jah kech plì nho ma ùh i cat palaoq. <sup>12</sup> Aih mòiq hanam bùi lem jah broq hadròih ca pì. Pì jah caq toq dahwèq caq ma hon dèh ta ðùng.

<sup>13</sup> “Ta hanam bùi lem cô, rìm ngai phai wìh hlài broq cra q ta tanèh ðùng daðeh.

<sup>14</sup> “Mangai leq tech loq rôt tanèh ðùng dèh da bua, phai tình ma troq. <sup>15</sup> Jò rôt tanèh pì

phai tình jaq toq leq, tiaq ỏi i toq leq hanam trùh hanam bùi lem aih. Mangai tech hadai phai tình tiaq ỏi i toq leq hanam jah gop dahwèq. <sup>16</sup> Tàng ỏi i bàc hanam, 'bac jaq jah yì bàc, mahaq tàng ỏi i toq 'biaq hanam, 'bac jaq phai yì 'biaq, ma jah 'màng aih cô ranenh tech rớt dahwèq gat. <sup>17</sup> Apaq broq ùh ta-atoq ca dabau, mahaq phai loq iu crè ca Boc Plình, taiq Au Chuaq, Boc Plình da pì.

<sup>18</sup> “ ‘Pì phai broq tiaq bàu thê Au, wèq cajap ranenh Au wa broq tiaq, 'màng aih pì jah ỏi catèm dèh ta gùng, <sup>19</sup> wa taneh jah hon dahwèq ca pì, òoiq pì jah caq panàc wa jah catèm dèh ta gùng. <sup>20</sup> Mahaq tàng pì doi: “Nhèn èh ùh i rai adrech ùh i gat, èh hanam tapèh nhèn yóc cleq ma caq?” <sup>21</sup> Èh hanam ma tadrâu, Au am xôq ramöt ca pì. Hanam aih pì jah dahwèq tôm ca piq hanam. <sup>22</sup> Hanam rahem, jò pì 'nang rai adrech, pì xôq jah caq dahwèq enh hanam adroi trùh jò jah gat hanam ma hachìn.

### *Bìac Tech wa Rốt Hlài Taneh Xôxech*

<sup>23</sup> “ ‘Tanèh ùh jah tech hloi, ma jah 'màng aih tanèh, aih tanèh da Au. Pì ỏi ti Au tìah ca mangai jàn 'noi q wa mangai ỏi dò. <sup>24</sup> 'Màng aih, jò pì rớt òoiq tanèh, pì phai broq am ca mangai tech i cwiàng rớt hlài dèh òoiq xôxech aih.

<sup>25</sup> “ ‘Tàng i mòiq ngai gùng cla loh ca pa, wa tech dèh òoiq tanèh, èh mangai oh daq haten ca mangai cô khòh rớt hlài am ca haq tanèh xôxech da haq. <sup>26</sup> Tàng mangai ma tech tanèh cô pi i ca oh daq òoiq rớt hlài da haq tanèh, mahaq atiq cô èh tàng haq jah i tôm 'bac, haq jah rớt hlài

taneh aih. <sup>27</sup> Mangai aih phai tình sôq hanam pàng jò haq ma tech taneh, khi ò ca'naih ca mangai rôt taneh haq 'bac da 'bài hanam ma òi hlài, khi ò yôc hlài dề ðùng taneh. <sup>28</sup> Mahaq tàng mangai aih khi ran mahaq ùh jah 'bac ðòi rôt hlài dề taneh, ò taneh haq khi tech phai òi ti mangai ma rôt trùh hanam yàng 50, hanam bùi lem. Mahaq ta hanam 50 aih, taneh jah hlài ca mangai ma tech.

<sup>29</sup> “ Tàng cabô tech mòi hne ta phôq i pagia dudan, ò haq i cwiàng rôt hlài jò khi jah mòi hanam atiq ca haq ma tech. Haq i cwiàng rôt hlài hne tình pàng jò haq ma tech aih bu mòi hanam. <sup>30</sup> Mahaq tàng haq ùh rôt hlài trùh jò ma pajaq mòi hanam, ò hne aih jah wà taneh òi hoi ti mangai ma rôt aih, wa ca xinoi haq hoi hoi. Ta hanam 50, hne aih xôq jah taneh da mangai ma rôt aih. <sup>31</sup> Mahaq ðiq ca hne ta plài ma ùh i pagia phai ngan tìah ca ðùng taneh. ðiq ca nòi aih ò mangai ma tech jah rôt hlài hanam bùi lem, wa hne aih jah hlài ca mangai ma tech.

<sup>32</sup> “ Ta 'bài phôq da mangai Lêwi, 'bài hne da wì haq, 'nhac ca òi ta phôq, ò wì haq i cwiàng rôt hlài dề 'nhac ca jò leq. <sup>33</sup> 'Màng aih, ðùng taneh leq da mangai Lêwi jah rôt hlài, wa hne leq da mangai Lêwi khi tech, ò trùh hanam 50, hanam bùi lem, aih jah hlài ca mangai Lêwi, ma jah 'màng aih hne ta phôq da mangai Lêwi aih cùng hang da wì haq 'ne jàn Is-ra-ên. <sup>34</sup> Mahaq ðiq ca ðùng taneh da mangai Lêwi enh gùng phôq, aih ùh jah tech, ma jah 'màng aih cùng hang hoi hoi da wì haq.

### *Mangai Pa*

<sup>35</sup> “Tàng pì ỏi haten ca 'bài mangai pa, cùng hang da haq ùh tòm òoìq ban dađeh, èh ep jùp haq òoìq, 'nhac ca mangai enh jàn 'noìq ỏi òò, waq ca haq jah rìh ỏi ta pì. <sup>36</sup> Jò am mangai 'noìq bòch wai 'bac, apaq bòch 'bac lòi hòh, mahaq pì phai am mangai aih rìh ti pì, taiq pì loq iu crè ca Boc Plình. <sup>37</sup> Jò am mangai aih mùan 'bac, apaq bòch 'bac lòi hòh, wa jò am mangai aih mùan dahwèq caq, apaq bòch hlài. <sup>38</sup> Au cô Chuaq Boc Plình da pì ma khoi òoìh dèch pì loh khoi enh diac Aicàp òoìq am ca pì taneh Ca-na-an, wa broq Boc Plình pì.

<sup>39</sup> “Tàng oh daq ma ỏi haten ca pì loh ca pa, èh ep 'ràng tech dađeh ca pì, apaq thê haq broq tìah ca hapǒng dích, <sup>40</sup> mahaq phai ngan mangai aih tìah ca mangai broq mùan, loq mangai ỏi òò ti pì, èh haq toq broq biac trùh hanam lem bùi. <sup>41</sup> Khoi ca aih haq wa con caiq haq pì ỏi hnem ìh hòh, èh wì haq hlài dèh ta hnem nhàn yǒc dèh xǒxech boc yaq. <sup>42</sup> Ma jah 'màng aih, wì haq hapǒng Au, Au ma khoi 'ràng loh khoi gùng Aicàp. Ùh khòh tech wì haq tìah ca wì ma tech hapǒng dích. <sup>43</sup> Pì ùh khòh wèq padit padiang wì haq, mahaq phai iu crè ca Boc Plình pì.

<sup>44</sup> “Pì jah rǒt hapǒng dích cadrì wa calô enh 'bài jàn ta diac dudan ca pì. <sup>45</sup> Pì hadai jah rǒt 'bài hapǒng con caiq da mangai jàn 'noìq ỏi nòì pì, wa wì haq khoi xa-ông loh ta gùng pì 'nang ỏi. Wì haq jah broq cùng hang ca pì. <sup>46</sup> Pì jah òoìq wì haq broq xǒxech ca con xau pì hloi hloi. Wì haq tìah ca mangai hapǒng dích òoìq dèh can

rih. Mahaq phàn oh daq pì jàn Is-ra-ên, èh ùh i ca mangai leq jah dahnen padit padiang.

<sup>47</sup> “Tàng mangai jàn 'noiḡ, loḡ mangai tamoi rih òi ti pì, loh ca can padrǝng, wa mangai Is-ra-ên loh ca pa, èh 'ràng tech daḏeh ca mangai jàn 'noiḡ òi ta nòi pì, loḡ tech daḏeh ca cadraq jàn 'noiḡ, <sup>48</sup> atìḡ ca haq khoi 'ràng tech daḏeh, haq xôḡ jah i cwiàng rǝt hlài. Mangai oh daq haq jah rǝt hlài haq, <sup>49</sup> dùch, con calô dùch, loḡ oh daq ma 'noiḡ jah rǝt hlài haq, haq hadai jah rǝt hlài daḏeh tàng haq tôḡm tàu 'bac jèn. <sup>50</sup> Mangai aih jah hatình ca mangai ma rǝt haq, enh hanam haq ma tech daḏeh trùh hanam bùi lem, cùng ma tech èh jah tình tiaḡ sôḡ hanam bàc loḡ 'biaḡ. Aih tình tiaḡ hì cùng baha mangai caḡ cùng. <sup>51</sup> Tàng òi bàc hanam trùh hanam bùi lem, mangai aih ep ca'naih mòìḡ phàn 'bac ma rǝt hlài daḏeh. <sup>52</sup> Tàng toḡ òi toḡ 'biaḡ hanam adroi ca hanam bùi lem, èh haq hatình ca mangai ma rǝt aih toḡ 'biaḡ 'bac. <sup>53</sup> Mangai enh jàn 'noiḡ aih phai ngan mangai Is-ra-ên tìah ca mangai ma broḡ caḡ cùng rìḡm hanam. Pì ùh khòh òìḡḡ mangai jàn 'noiḡ dahnen padit padiang mangai Is-ra-ên.

<sup>54</sup> “Tàng mangai Is-ra-ên 'nhòḡ jah rǝt hlài jò trùh hanam bùi, 'màng aih haq wa con caiḡ haq xôḡ ep ca'naih. <sup>55</sup> Ma jah 'màng aih jàn Is-ra-ên hapǝng da Au ma 'ràng 'noh enh gùḡḡ Aicàp. Au Chuaḡ Boc Plình da pì.

## 26

*Xôḡ Ramǝt ca Mangai Loḡ Dì Tiaḡ*

1 “ ‘Pì apaq broq 'bài dua 'mù, pùng padì dua 'mù, tùh 'mù, pa'nàng dèh ta gùng jrang xam hmu, loq choh padì hmu broq dua 'mù leq, òiđi bla-op dadeh enh ngia ca 'mù aih, ma jah Au Chuaq Boc Plinh da pì.

2 “ ‘Pì phai wèq òiđi Hì Sabat Au wa loq iu Nòi Hadròih da Au. Au Chuaq da pì.

3 “ ‘Tàng pì iu tiaq bàu thê Au, wèq cajap bàu thê da Au wa broq tiaq, <sup>4</sup> èh Au jah am mè troq jò, taneh jah loh ca pì dahwèq caq wa long ta òiđi jah loh riang loh plì. <sup>5</sup> Joq 'nàng jò blai 'mau jah òiđi trùh jò kech plì nho, jò kech plì nho jah trùh jò rai 'mau mì, pì jah caq panàc wa jah òi catèm dèh ta gùng.

6 “ ‘Au am ca gùng pì can catèm òiđi pì jah cùi òiđi hiaq yùq crè. Au hadai jêh cađac 'bài ngè xòc ta rôm ta gùng pì, wa òiđi i chang gùm jah cwa ta gùng pì, <sup>7</sup> mahaq pì jah hnan đac wì ma git ca pì. Wì haq jah cro enh 'neq ca chang gùm pì; <sup>8</sup> padam ngai pì jah hnan 100 ngai wì haq. 100 ngai pì jah hnan 10.000 wì haq. Òiđi ca mangai git ca pì jah cro enh 'neq ca chang gùm pì.

9 “ ‘Màng aih Au jah lem manoh ca pì, broq ca pì jah xa-ông tam bác. Au hadai broq wêh jao ti pì. <sup>10</sup> Pì caq dahwèq mùa adroi 'nhòq òiđi dahwèq mùa atìq khoi trùh. <sup>11</sup> Au broq nòi Au òiđi ta 'ne pì, èh manoh Au òiđi i jò leq ramòt ca pì loq 'noh đac pì. <sup>12</sup> Au jah lam pajùm ca pì, broq Boc Plinh pì, wa pì jah broq jàn Au. <sup>13</sup> Au Chuaq Boc Plinh da pì, Haq ma khoi 'nong pì loh khoi enh gùng Aicáp òiđi pì pì hiaq ep broq hapõng

dich. Au khoi goh cađac long ech ca pì, broq ca pì jah yòng jang.

*Hadrah Baxa ca Mangai Ûh Dì Tiaq*

<sup>14</sup> “ ‘Mahaq tàng pì ùh dì tiaq Au wa ùh broq tiaq bàu thê da Au, <sup>15</sup> tàng pì cađac bàu thê Au wa manoh pì enh tajraq hlài ca biac ep broq da Au, ðoìq pì ùh broq tiaq bàu thê da Au, wa blòq hlài biac wêh jao Au, <sup>16</sup> èh cô biac Au jah ca'nìh am ca pì: Au jah ca'nìh am ca pì biac ramòt ðìq ca jaq, aih loh ca ca-óc hen, loh ca tacat da'rù, broq ca pì loh ca pòngh mat wa loq hõnh manoh, 'ngwan ca pì rai adrech ma jah 'màng aih mangai git ca pì ma jah caq. <sup>17</sup> Au jah tajraq hlài ca pì, 'màng aih pì 'bìq mangai git ca pì jêh ta'blêq ca pì, èh wì ma git ca pì jah wèq cwiang pì; èh pì jah cađau mot 'nhac ca ùh i ca mangai hnan tiaq.

<sup>18</sup> “ ‘Tàng trùh 'mòi 'màng aih mahaq pì xôq ùh tàng bàu Au, taiq biac broq tôiq pì, Au baxa pì yi hnao ca aih tapèh yàng. <sup>19</sup> Au jah bahnhung đac manoh loq catèh da padren dèh pì. Au jah broq plình da pì cadoq tiàh ca mem, tanèh tiàh ca ðùng. <sup>20</sup> Pì jah 'noh padren 'ngwan, ma jah 'màng aih tanèh ùh loh ca pì dahwèq caq, long ùh loh riang, ùh loh plì.

<sup>21</sup> “ ‘Tàng pì xôq ùh tàng bàu Au, ùh enh tamàng Au, èh Au taiq tôiq pì, broq baxa pì yi hnao ca aih tapèh yàng. <sup>22</sup> Au thê 'bài ngè ma xòc ta rôm rùp 'bài con caiq pì, jêh đac da pì ngè aban, broq ca xôq jàn yi 'biaq, trong lam pì ùh dai i mangai lam.

<sup>23</sup> “ ‘Trùh 'mòi 'màng aih, mahaq pì xôq ùh tawìh hlài ta Au wa xôq enh tajraq hlài ca Au,

trùh 'mòi 'màng aih mahaq pì xôq ùh iu biac baxa da Au, xôq enh tajraq hlài ca Au, <sup>24</sup> èh Au cô tajraq hlài ca pì. Taiq tôiq pì, Au jah baxa yi hnao ca aih tam tapèh yàng hòm. <sup>25</sup> Au jah 'ràng chang gùm ta pì òòiq ca'naih hlài biac pì blàq wêh jao da Au. Jò pì tagop dabau ta phôq, Au broq can hinìq trùh ta pì, khoi èh am pì ca wì ma git jah ta'blêq ca pì. <sup>26</sup> Jò Au ajèn 'ràng can pangot hrah, 10 ngai gu cadrì pajùm bùh 'benh mòiq tanùh, wì haq càng 'benh aih tang ha'nech ca pì, 'màng aih pì caq ma ùh panàc.

<sup>27</sup> “ Trùh 'mòi 'màng aih mahaq pì xôq ùh tàng bàu Au, enh tajraq hlài ca Au, <sup>28</sup> èh Au òòiq jaq nòih wa tajraq hlài ca pì, Au taiq tôiq pì ma broq baxa pì yi hnao ca aih tapèh yàng hòm. <sup>29</sup> Èh pì jah caq jam con calô wa con cadrì da pì. <sup>30</sup> Hi khoi Au jah raliang cađac ca'bông tadreo ta nòi ha'nhèq da pì, broq ta-ùc cađac òòiq ca'bông bùh jreo xùa thùm, khoi èh òòiq hanang pì enh 'nhèq ca òòiq dua 'mù khoi raliang da pì, taiq manoh Au ramòt ca pì òòiq jaq. <sup>31</sup> Au broq ca phôq pì loh ca raliang ralàc, nòi hadròih pì wìa hatenh hatot, èh Au pì nhàn yóc ngè xùa thùm da pì hòm. <sup>32</sup> Au jah broq ca gùng pì loh ca wang wê wang wot, èh mangai ma git ca pì ma ỏi ta gùng aih, hadai loh ca hamàih. <sup>33</sup> Au palac cađac pì ta rìm jàn, khoi èh 'noh chang gùm tiaq ti cloh pì, 'màng aih gùng loh ca ỏi dech, wa phôq pì loh ca raliang ralàc. <sup>34</sup> Jò aih òòiq tanèh jah padài wa ỏi dech jò pì ỏi ta diac wì ma git ca pì. Jò aih òòiq tanèh jah padài òòiq jah bùi huàng òòiq ca hanam Sabat. <sup>35</sup> Jò òòiq tanèh ỏi dech, haq jah

padài, ma jah 'màng aih jò pì ỏi ỏi dèh ta òng aih, haq ùh jah padài ta òng ca hanam Sabat da pì.

<sup>36</sup> “ ‘Ồi i mangai leq ta pì jah rìh, jò pì ỏi ta gùng wì mangai ma git ca pì, Au broq ca manoh wì yùq crè, èh atêh hla taclìh xôq broq ca wì haq cadàu mot, ùh crài cleq ca cadàu mot ca chang gùm, 'nhac ùh i ca mangai wê chang gùm hnan tiaq. <sup>37</sup> Mangai cô cro enh 'nhèq ca mangai tau tìah ca cadàu ca mangai wê chang gùm 'mat, 'nhac ca ùh i ca mangai leq hnan tiaq wì haq, ma jah 'màng aih pì ùh i ca padren òngq tajraq dèh ca 'bài mangai ma git ca pì. <sup>38</sup> Pì cachit ta'ne jàn 'noi, èh gùng da wì ma git ca pì jah lòn pì. <sup>39</sup> Ta pì tàng i ma leq ma ỏi rìh taiq biac ngang dù ðàðeh wa biac ngang dù boc yaq pì, broq ca pì loh ca ragìq ragôm ta gùng wì.

<sup>40</sup> “ ‘Tàng wì haq anoi 'noh dèh biac ngang dù ðàðeh wa biac ngang dù boc yaq ðàðeh khi broq, aih tòi tajraq hlài ca Au, <sup>41</sup> trùh 'mòi Au hadai tajraq ca wì haq, 'ràng wì haq mùt ta taneh mangai ma git ca wì haq. – Mahaq manàiq cô tàng biac ùh chiùq cat akia ta manoh da wì haq jah wìa paha'neq ðàðeh waq ca wì haq caðac dèh manoh broq ngang dù, <sup>42</sup> èh Au jah hmàng hlài biac wêh jao Au ma khi broq ca Jacôp, ca Isac, ca Ap-ra-ham. Au hmàng hlài ca gùng cô wa hmàng hlài ca taneh gùng wì haq. <sup>43</sup> Taneh ma khi ỏi ðeh jah padài òng ca hanam Sabat, tiaq dèh pàng hanam wì haq ma caðac nòi aih. Jò aih wì haq anoi hlài dèh manoh taiq tòi lòi ðàðeh, ma jah 'màng aih wì haq tajraq hlài ca biac ep

broq da Au, wa manoh wì haq ramòt ca bàu thê Au. <sup>44</sup> 'Nhac 'màng aih, jò wì haq 'nang ôi ta gùng mangai ma git ca wì haq, Au hadai ùh cađac wì haq, ùh hìaq ramòt ca wì haq trùh 'mòi raliang cađac wì haq, èh blòq bìac wêh jao Au ma broq ca wì haq, ma jah 'màng aih Au Chuaq Boc Plình da wì haq. <sup>45</sup> Au taiq wì haq, jah hmàng hlài bìac wêh jao Au ma khoi broq ca boc yaq wì haq; Au ma khoi 'ràng wì haq loh khoi enh gùng Aicàp enh ngìa ca jàn 'noiç, ðòiç broq Boc Plình da wì haq. Au cô Chuaq.' ”

<sup>46</sup> Aih ðiç ca bàu thê, bìac ep broq wa ranenh da Chuaq khoi broq cajap cajình broq loh ta 'ne Haq wa jàn Is-ra-ên, wa khoi anoi ca Môise ta wang Sinai.

## 27

### *Ranenh da Ngè Pachac Am ca Chuaq*

<sup>1</sup> Chuaq doi hòh ca Môise: <sup>2</sup> “Doi ca jàn Is-ra-ên: ‘Jò i mangai leq pachac am dađeh ca Chuaq, èh ep am 'bac tiaq sôç 'bac khoi pajaç ca con mangai. <sup>3</sup> Gu calô enh 20 hanam trùh 60 hanam, èh pajaç ca haq 50 hliac 'bac tiaq siêclò da Hnem Traiç Cùh Waiç. <sup>4</sup> Tàng gu cadri, pajaç ca haq 30 hliac 'bac. <sup>5</sup> Tàng mangai calô enh padam hanam trùh 20 hanam, èh ep pajaç ca haq 20 hliac 'bac, wa 10 siêclò 'bac ca mangai cadri. <sup>6</sup> Mahaq tàng mangai 'yoh enh mòiq khê trùh padam hanam, èh ep pajaç padam hliac 'bac ca mangai calô wa piç hliac 'bac ca mangai cadri. <sup>7</sup> Tàng mangai craç enh 60 dang tồc, ìh ep pajaç 10 padam hliac 'bac ca mangai calô wa 10 hliac 'bac ca mangai

gu cadrì. <sup>8</sup> Mahaq tàng mangai ma khoi pachac aih dìq jaq pa, ùh i ca 'bac am tiaq ìh ma khoi pajaq, èh phai 'ràng mangai aih enh ngia pajàu òoìq pajàu pajaq toq leq; sôq ma ep am tiaq dèh can hlàt da mangai ma pajaq.

<sup>9</sup> “Tàng mangai leq pachac am mòiq toq nè aban òoìq broq nè tadreo ca Chuaq, aih ep waq ca nè aban hadròih. <sup>10</sup> Mangai aih ùh jah halih, hadai ùh jah yóc ma lem thai ca 'mèq, loq yóc ma 'mèq thai ca ma lem. Tàng haq halih 'màng aih, èh baiq toq aih dìq wia nè hadròih. <sup>11</sup> Mahaq tàng nè aban ma am, aih nè aban ùh hreo, ùh jah broq nè tadreo am ca Chuaq, èh 'ràng nè aban aih enh ngia ca pajàu. <sup>12</sup> Èh pajàu aih phai tình nè aban aih jah toq leq 'bac tiaq nè aih lem loq 'mèq, hi mac ca pajaq tình 'bac, aih sôq 'bac mangai pachac ep ca'naih. <sup>13</sup> Mahaq tàng mangai aih enh rôt hlài, èh ep am tam mòiq phàn padam sôq 'bac ma pajàu khoi pajaq.

<sup>14</sup> “Tàng i mangai lah crài loh hadròih dèh hnem am ca Chuaq, èh pajàu ngan 'mèq loq lem òoìq pajaq. Haq ep am dī tiaq 'bac ma pajàu khoi pajaq aih. <sup>15</sup> Mahaq tàng mangai aih enh rôt hlài dèh hnem, èh ep am tam mòiq phàn padam jaq haq ma khoi pajaq, èh hnem jah hlài mangai aih.

<sup>16</sup> “Tàng mangai leq enh am dèh mòiq phàn òùng taneh ca Chuaq, èh haq ep am pajaq tiaq dèh adrech nhet òoìq rai ta òùng aih. 'Màng aih phai tình 50 hliac 'bac ca 32 lít adrech 'mau mat. <sup>17</sup> Tàng mangai aih am òùng taneh aih troq jò hanam bùi lem, èh 'bac jaq aih ùh halih. <sup>18</sup> Mahaq tàng mangai aih am dèh òùng taneh

atìq ca hanam bùi lem, èh pajàu phai tình tiaq hanam ma òi aih trùh hanam bùi ma atìq òoìq tình ca jaq òùng aih. 'Màng aih, 'bac jaq da òùng taneh aih loh yi 'biaq. <sup>19</sup> Tàng haq khoi am dèh òùng taneh ca Chuaq mahaq enh rôt hlài, èh haq ep am tam mòiq phàn padam 'bac jaq òoìq òùng aih jah hlài cla haq. <sup>20</sup> Mahaq tàng mangai aih khoi tech hlài òùng aih ca mangai 'noi, èh haq ùh enh rôt hlài, 'màng aih haq pi jah rôt hlài hò. <sup>21</sup> Jò trùh hanam bùi lem, taneh òùng jah hlài òòng òìq ca mangai ma tech, mahaq òùng jah wìa hadròih òoìq crài ca Chuaq, èh òùng aih jah wìa cùng hang da pajàu.

<sup>22</sup> “ Tàng i mangai leq enh am ca Chuaq òùng taneh haq rôt, mahaq ùh xài òùng haq jah dèh enh miq baq, <sup>23</sup> èh pajàu òì tiaq bàu haq ma pajaq trùh hanam lem bùi, khoi èh hì aih raq mangai cô phai am sôq 'bac aih tajì dèh ca jaq òùng, ma jah 'màng aih cô òùng khoi òoìq crài ca Chuaq, <sup>24</sup> Trùh hanam bùi lem òùng taneh aih jah hlài ca mangai ma tech aih. <sup>25</sup> Bìac ma pajàu pajaq aih òì tiaq dèh siêclò Nòi Hadròih, mòiq siêclò jaq 20 gêra.

<sup>26</sup> “ ‘Mahaq ùh jah i mangai leq am ca Chuaq con ramua ta ngè aban dađeh, 'nhac ca 'bo loq trùu, ma jah 'màng aih con ramua da ngè aban, aih khoi da Chuaq. <sup>27</sup> Tàng aih ngè aban tiaq dèh adrech ùh hreo, mangai aih ep òì tiaq jaq pajàu ma khoi pachì, wa am tam mòiq phàn padam òoìq rôt hlài ngè aih. Tàng mangai ma am aih ùh rôt hlài tiaq pajàu ma pajaq cô, èh ep tech ngè aih tiaq haq ma pajaq hlài hò.

28 “ ‘Mahaq enh gùng ca aih, ngè leq ma khoi jah am ca Chuaq, 'nhac mangai, ngè aban loq taneh ðùng da can cadraq, èh ùh 'ràng tech hadai ùh jah rôt hlài, ma jah 'màng aih ùh kè ca ngè bìac cleq khoi am ca Chuaq ðìq jah wìa ca Chuaq.

29 “ ‘Ðìq ca mangai ma khoi jah pajaq ðòìq cachit tiaq ranenh, ùh jah rôt dèch hlài, mahaq mangai aih phai 'bìq jêh ðac.

30 “ ‘Ðìq ðõng mòiq phàn mòiq jàt dahwèq ma abèq achap, 'nhac ca plì long, loq dahwèq enh taneh ðùng, jah ðõng da Chuaq, aih ngè hadròih ðòìq crài ca Chuaq. 31 Tàng i mangai leq rôt hlài ngè leq enh mòiq phàn mòiq jàt daðeh, èh phai am tam mòiq phàn padam. 32 Khoi èh trùh mòiq phàn jàt ca calùh 'bo, trùu mangai ma ban wa khoi rèn tiaq yõc long dùì patô ma leq ma trùh sôq 10, ma aih hadròih ðòìq crài ca Chuaq. 33 Ùh jah ràih ma 'mèq loq lem, hadai ùh jah yõc ngè ma 'noi q thai ca ngè ma khoi i. Tàng yõc ngè ma 'noi q thai ca ngè ma khoi i, aih ðìq jah ðõng Chuaq, ùh khòh rôt hlài haq.’ ”

34 Aih bàu ma Chuaq ðoi ca Môise ta wang Sinai ðòìq anoi hlài ca jàn Is-ra-ên.

**Sech Hadròih**  
**Sech Hadròih**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Hre

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Published: 2015 Nhà Xuất Bản Tôn Giáo

All rights reserved.

2020-11-17

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

e5023a07-9831-5256-a315-1cae0f33043d